

La buena prensa es la mayor y más urgente necesidad de nuestros días. Conocerla y no hacer nada por estimularla, es faltar a un deber.

LA EPOCA

INSTRUCCION * ORGANIZACION

AÑO II

San José, Costa Rica, Viernes 2 de Agosto de 1935

No.104

Con la buena prensa se hace todo: escuela, templo, asilo, gobierno... Todo se hace con ella. Con la mala prensa se destruye todo. La mala prensa es la trinchera de la anarquía.

La Iglesia y la Patria, unidas íntimamente, celebran en este día el glorioso III Centenario de la aparición de Ntra. Señora de los Angeles -1935



Fotografía de la primera pág. de LA EPOCA, No. I, que apareció el jueves 2 de Agosto de 1934

La Virgen de los Angeles y LA EPOCA

LA EPOCA, periódico católico que cumple un año de vida, celebra hoy dos fechas gloriosas: la nacional del Tricentenario de la Patrona de Costa Rica, y la particular del primer aniversario de nuestra publicación.

Hace trescientos años que la Virgen Santísima de los Angeles nos regaló su milagrosa imagen y, con ella, el deseo de su adorable corazón de ser Reina y Señora nuestra.

Hace trescientos años que los costarricenses, llenas de fe nuestras almas, nos postramos a los pies de la bendita imagen para implorar mercedes o para dar gracias al Cielo por los favores recibidos.

Hace trescientos años que nuestra Patria, día a día, recibe gracias especialísimas de la Virgen de los Angeles que envuelve con su regio manto a Costa Rica y la convierte así en una de sus hijas predilectas.

Hace trescientos años que las gracias del Cielo se derraman abundantes sobre esta bella tierra centroamericana, por mediación de la que es Madre de Dios y la más grande intercesora entre El y nosotros.

Hace trescientos años que, de un modo especial, los primeros días de agosto (particularmente este día), son consagrados por los costarricenses todos a rendir homenaje de amor y veneración a la milagrosa imagen que desde su templo de Cartago, la antigua capital de Costa Rica, bendice y defiende este pedazo de tierra que eligió por suyo.

Y hoy, con ocasión de este Tercer Centenario, LA EPOCA se postra ante su Soberana y deposita a sus plantas todo lo que es y vale, todo lo que ha sido y todo lo que será. A sus plantas van nuestros corazones y nuestra pluma que es de ella, para que nos siga protegiendo, para que nos guíe y no nos abandone en la lucha que venimos sosteniendo contra el error y contra la maldad; para que haga, con sus súplicas ante el Trono del Altísimo, que nuestra labor siempre sea fructífera y bienhechora; para que nos dé aliento y ánimo y haga que nuestro espíritu jamás se doblegue ante los ataques o las incomprensiones; para que encienda en nuestros pechos el espíritu de apostolado que es indispensable en las luchas del presente... En una palabra, para que nos convierta a nosotros y a nuestra publicación en miembros vivos del gran ejército de la Acción Católica que a banderas desplegadas avanza por el mundo entero, llevando a todas partes la Fe, la Esperanza y la Caridad que resplandecen magníficas en la Cruz: estandarte, programa y síntesis de nuestras aspiraciones todas.

Hoy LA EPOCA se viste sus mejores galas y confundida con todo el pueblo católico al que sirve y defiende, va a la Ba-

Pasa a la pág. 16

El continente americano, dice Monseñor Angel Jara, despertó de su sueño al nombre de María: «Ella fue, la verdadera estrella que condujo por el mar tenebroso al intrépido navegante genovés. Con la oración de la Salve, daba Colón aliento y bríos a los tripulantes, y la «Santa María», fue la barca primera que trajo a nuestras playas la Cruz y la civilización. La América, no ha llegado a Jesús, sino en brazos de María; ni cimentó sus conquistas ganadas a la barbarie, ni ha tronchado sus cadenas de servidumbre, ni ha encarrilado su marcha en la senda del progreso sin que se arraigara primero en el corazón de sus hijos un amor ardiente y entusiasta hacia la Virgen María».

Efectivamente, los muchos y venerandos santuarios que en honor a la Virgen María se levantan en América, son pruebas palmarias y elocuentes de las bondades de la Reina de los cielos, para los felices moradores de su suelo privilegiado. En lo alto de los montes, en las agrestes praderas de los valles, junto al rumor de los ríos, allí está un Santuario dedicado a María. Méjico tiene a la Virgen de Guadalupe, Cuba el de Nuestra Señora de la Caridad, Colombia el de Chiquinquirá y las Lajas; Nuestra Señora de Copacavana en Bolivia, Nuestra Señora de Luján en Argentina, en Chile el de Andacollo, y nuestra amada Costa Rica, no ha sido menos afortunada

Pasa a la 11a. pág.



¡MARIA SANTISIMA, MADRE DE DIOS...!

La herejía protestante se deja conocer de cuerpo entero como enemiga de la verdadera Religión de Nuestro Señor Jesucristo, desde el momento en que es abiertamente y descaradamente enemiga de María Santísima, atribuyendo a la Iglesia Católica el adesio de pretender que María Santísima por ser Madre de Dios, haya dado la existencia a Dios; afirmación que jamás ha sostenido ni creído católi-

Pasa a la página 13

El Congreso asistirá en cuerpo a los festejos de la Virgen de los Angeles

Presentado por el diputado don Jorge Ortiz, la cámara aprobó el siguiente acuerdo, para asistir en cuerpo a los festejos de carácter religioso que se celebrarán en Cartago en honor de la Virgen de los Angeles:

Congreso Constitucional:

La Comisión de los festejos para la celebración del Tercer Centenario de la aparición de la Virgen de los Angeles, ha invitado al Congreso para asistir a las fies-

tas oficiales que deben celebrarse en la ciudad de Cartago, el día dos de agosto próximo.

Este homenaje del pueblo católico de Costa Rica, a la que es Patrona de la república, constituye una fiesta nacional, única en el transcurso de un siglo, que no debe pasar inadvertida, especialmente en esta ocasión solemne, en que contribuyen a darle mayor esplendor los distinguidos prelados de las repúblicas hermanas, que nos honran con su presencia.

En el deseo de que el Primer Poder del Estado, contribuya también a estas solemnidades, me permito someter a la consideración de la Cámara, el siguiente proyecto de acuerdo:

El Congreso etc.

Considerando:

1.—Que la Iglesia Católica celebra el dos de agosto próximo el Tercer Centenario de la Aparición de la Virgen de los Angeles, en la ciudad de Cartago.

II.—Que la Asamblea Cons-

tituyente por Decreto de 24 de setiembre de 1824, la eligió Patrona de Costa Rica.

III.—Que el Congreso Constitucional, por acuerdo dictado en la sesión del 24 de setiembre de 1924, ratificó ese Decreto y por ley expresa declaró feriado el dos de

Pasa a la 13a. pág.

A los obreros católicos

El 11 del presente, que será la grandiosa conclusión de los festejos del Tricentenario, empezará con la gran peregrinación de Obreros y Jornaleros Católicos, quienes harán presente a la Reina de los Angeles su tributo de amor.

Se invita de un modo muy especial a todos los obreros y jornaleros de Costa Rica.

Recepción en Relaciones Exteriores

El martes pasado, en el Ministerio de Relaciones Exteriores, fue ofrecida una suntuosa recepción en honor del Excmo. Señor Nuncio Apostólico, Excmos. Señores Obispos de Panamá, Nicaragua y Costa Rica y miembros del Cuerpo Diplomático acreditado ante nuestro Gobierno.

Los asistentes todos a esta recepción, fueron objeto de señaladas demostraciones de simpatía y, en el salón de recepciones de la Casa Amarilla,

el Lic. don Raúl Gurdián, Secretario de Relaciones, ofreció la primera copa de champagne por los distinguidos mitrados que tan dignamente llevan en sus manos la dirección del Catolicismo en Centro América. Se brindó, igualmente, por la felicidad de S. S. Pío XI.

Resultó esta fiesta en extremo cordial y simpática, por el ambiente de positiva confianza y sinceridad en que tuvo su desarrollo.

Los primeros acontecimientos religiosos en Cartago con motivo del Tercer Centenario

Estamos ya en plena actividad religiosa centenaria. Se ve por todas partes un inusitado movimiento desde el amanecer de cada día hasta muy tarde de la noche. Todas las miradas convergen a un mismo punto, al glorioso Tercer Centenario. Desde hace más de un mes se viene contemplando este ir y venir de cosas, el aumento en todas las actividades humanas, la urbanización de la ciudad, el ensanchamiento comercial, etc. etc. y a medida que el tiempo transcurre y la fecha del centenario se acerca, todo esto se multipli-

ca y en todas las horas del día y de la noche todos y cada uno no hace más que comentar en distintos tonos los grandes acontecimientos que estamos en vísperas de presenciar. Entre las virtudes con que han venido precedidas estas fiestas, está la de haber podido mover la atención aún de los indiferentes, y más todavía, de aquellos otros que perteneciendo a otros credos se han asociado a este movimiento religioso, y así les hemos visto desfilar reverentemente bajo las espaciales naves del Santuario admirando su artístico y va-

liosísimo decorado y lo que es más significativo todavía, arreglando y pintando los frentes de sus casas, como lo ha hecho el resto de la población.

Cartago está pues, transformada. La ciudad quieta y sosegada conocida por todos, ya no existe. La habitual y legendaria tranquilidad se ha ido en estos días para transformarse Cartago en una población dinámica, viva, alegre, dando señales en todas formas y por todos los cuatro costados de que hay fuego en el corazón y en el espíritu.

Pasa a la pág. 15



**Para toda
Siesta...**

ATLAS
PRODUCTO TRAUBE

LA CERVEZA EXQUISITA

Alemania proclama la devolución de sus colonias

Berlín, 1º.—Los diarios de toda Alemania, sin duda alguna inspirados por el gobierno, iniciaron hoy una decidida campaña en favor de la restauración a Alemania de sus antiguas colonias, perdidas en la guerra. Los diarios declaran que ahora que el canciller Hitler ha conseguido reivindicar la soberanía militar de Alemania y firmar un acuerdo naval con Inglaterra sin hacer caso de las estipulaciones del tratado de Versalles, es tiempo ya de pedir que le sean devueltas a Alemania sus colonias. Y se anuncia que el gobierno procederá a hacer gestiones diplomáticas, en el

sentido de obtener al menos una parte de las colonias. El general Franz Ritter von Epp, gobernador nazi de Baviera, dirigiéndose a una asamblea popular que se efectuó anoche se pronunció en igual forma con vigorosos términos y declaró que «La cuestión colonial no es para Alemania, como lo es para otras naciones, un imperio de imperialismo, sino un medio de aprovisionamiento. Nosotros no podemos reconocer una situación en la que el derecho y la capacidad de Alemania para administrar colonias es aceptado, pero en que nadie nos las devolverá sin reclamo.

Manifestación de Gratitud

A los doctores Beeche y Jiménez, a la abnegada Hermana Sor Antonia, a las enfermeras María Filomena y Chepita Rojas y demás compañeras, por las muchas atenciones y cuidados de que fue objeto mi señora durante el tiempo que permaneció en el



Hospital S. Juan de Dios. A la Virgen de los Angeles

Doy infinitas gracias por la protección recibida en favor de mi esposa A. L. M., la cual mediante su intercesión fue librada de una operación y aún de la muerte.

San José, 31 de Julio de 1935.

Neftalí O. Hernández P.

El 8 de agosto habrá Rosario solemne con sermón y bendición de Su Divina Majestad.

Fiesta de los Dolores Internos del Sagrado Corazón en la Parroquia de La Merced

Día 9, a las 8 a.m., Misa solemne de Revestidos y sermón.

Viva la Reina de los Angeles

Cartago, 24 de Julio de 1935.

Muy Rdo. Cura Párroco:

Los Grandiosos Festejos en honor de la Reina de los Angeles, Patrona de Costa Rica, tendrán como clausura el homenaje de Obreros y Jornaleros Católicos, acto que debe revestir la máxima importancia tanto por haberlo así dispuesto nuestros Excelentísimos Pastores, cuanto por su finalidad, que debe ser una pública protesta de fe y de principios católicos de parte de los hombres, que representan el valor real de la vida pública.

De modo que si para el buen resultado de los demás actos de este Centenario ha puesto S. R. el mayor empeño, para esta manifestación de Obreros y jornaleros debe desplegar toda su actividad a fin de poder presentar a la Patrona de la República una masa de hombres tal, que corresponda fielmente a la fe que se profesa en el hogar y que se manifiesta en nuestros templos. Para lo cual nos permitimos indicar a S. R. la forma, con que se llevará a cabo la manifestación.

1º.—El espíritu, que animará el homenaje, debe ser puramente católico, fuera y por encima de todo color político. Organicemos una manifestación desbordante de entusiasmo para Nuestra Santa Religión, para la Virgen de los Angeles, para el Sumo Pontífice con ausencia completa de alusiones profanas.

2º.—Cada Cura Párroco forme un Comité para invitar a los hombres y para organizarlos. Los socios de dicho Comité llevarán un distintivo en el brazo.

3º.—Hay que preparar un rótulo de una vara de ancho por media vara de alto, que lleve en caracteres muy visibles el nombre del pueblo; el rótulo va clavado en la extremidad de una asta de 4 varas de largo. Así mismo preparen sus estandartes y banderas.

4º.—El punto de formación es la Calle Real, al este de la Parroquia; a las 9 de la mañana, deberán estar todos organizados.

5º.—Cada grupo debe ir formado de a cuatro en fondo, llevando al frente el rótulo, los estandartes y banderas.

El Rdo. Cura Párroco o su delegado encabeza el grupo.

6º.—Así formados, con la banda del Colegio Salesiano al frente, procederán hacia la Basílica de Nuestra Señora de los Angeles. Durante el trayecto se podrán cantar himnos religiosos y victorear a la Virgen, a Nuestra Santa Religión y al Papa.

7º.—Una vez llegados a la Basílica, irán entrando de modo que las banderas, rótulos y demás insignias formen corona en torno del altar de la Virgen.

8º.—A continuación empezará la Gran Misa Pontifical celebrada por el Excmo. Señor Nuncio Apostólico, y predicará el Excmo. Señor Arzobispo de San José.

Animados por el acendrado amor a Nuestra Señora de los Angeles, que ha escogido este suelo para Trono de sus Bondades y misericordias, desplegaremos toda nuestra actividad para que esta manifestación de hombres resulte un acto imponente y dé la sensación de que las fuerzas católicas constituyen los elementos vitales de la patria.

Carlos Brenes
Presidente del Comité de Cartago

B. José Miglia
Organizador

Crónica de Sociedad

Banquete en Cartago

Nos complacemos en invitar a Ud. al banquete que en honor de los Excmos. Prelados de Nicaragua, Panamá y Costa Rica, Altos Poderes del Estado, Cuerpo Diplomático y Venerable Clero, con motivo del Tercer Centenario de la Aparición de la Imagen de Nuestra Señora de los Angeles, Patrona Oficial de Costa Rica, se dará el 2 de agosto próximo a las 12 horas, en la Escuela Ascensión Esquivel.

Carlos Meneses B.,
Cura y Vicario de Cartago.

Fabio Chacón, Capellán del Santuario de Nuestra Señora de los Angeles.

Cartago, julio de 1935
LA EPOCA agradece la invitación que se le hace para asistir a este suntuoso banquete.

Viaje de un amigo

Salte próximamente para los Estados Unidos en vía de estudio y paseo el joven don Alfredo Hernández Volio. Muy feliz viaje le deseamos.

Para el exterior

Se ausenta en breve para los Estados Unidos don José Pablo Rodríguez. Anticipadamente lo despedimos, deseándole un feliz viaje.

Cumpleaños

La encantadora y distinguida señorita Elenita Jiménez Valverde ha celebrado el aniversario de su natalicio. Con este motivo la saludamos atentamente deseándole muchos años más de vida.

Atento saludo

Con motivo de celebrarse hoy el día de la

Virgen de los Angeles, presentamos nuestro atento saludo de felicitación a la gentil señorita Angela Cartín P., hija de nuestro editor y buen amigo don Luis Cartín y su señora esposa doña Mercedes P. de Cartín.

Para Estados Unidos

En la mañana del domingo se ausentarán con destino a los Estados Unidos el caballero don Max Koberg y su señora esposa doña Mercedes Bolandi de Koberg. Muy feliz travesía les deseamos.

Cumpleaños

El estimable hogar de nuestro buen amigo don Noé Alfaro ha estado de fiesta con motivo de celebrar su señora esposa la fecha de su cumpleaños.

LA EPOCA saluda a la distinguida dama deseándole mucha felicidad.

Atento saludo

LA EPOCA envía su más respetuoso y cordial saludo a las señoras y señoritas que llevan el nombre de Angela, con motivo de celebrarse hoy el glorioso día de la Virgen de los Angeles.

ROMULO ARTAVIA ALMACEN



Depósito permanente de Granos y de todos los Artículos del país



Gran Surtido en Sombreros de Pita y SALVADOREÑOS



Acaba de recibir semilla de jengibre y de guinea.



Teléfono 3058
SAN JOSE

Ecos de la Fiesta de la Virgen del Mar

Nuestro corresponsal en Puntarenas nos escribe dándonos cuenta de la majestad que revistieron este año los festejos patronales en nuestro bello puerto del Pacífico.

Puntarenas, nos dice, vistió sus mejores galas; cada porteño puso lo mejor de su espíritu para homenajear dignamente a su Patrona, la gloriosa guardiana de los nave-

gantes.

Los oficios religiosos de la víspera y el día fueron una imponente manifestación de piedad.

El Cura, Fray Dionisio de Llorens, su auxiliar, Fray Gabriel de Tarra-gona y los demás cooperadores seculares que organizaron los festejos, merecen una calurosa felicitación por el inusitado

Pasa a la 13a. pág.

Tomando

BAVARIA-GOLD PILSENER

Cervecería ORTEGA

Tomará Cerveza

Más de
25 años de Laboratorio
con más de
300.000 Exámenes
son la Mejor Garantía del

**LABORATORIO del
Lic. CARLOS VIQUEZ**

Frente a las Compañías Eléctricas - SAN JOSE

Virgen de los Angeles

Leyenda de la aparición: en Cartago por 1635, los mulatos vivían en la Puebla de los Pardos, barrio al Este de la ciudad, separado ya entonces o poco después de ella por una cruz de Caravaca, que les señalaba el límite hasta donde podían llegar, prohibido que les era como queda dicho, entrar en la ciudad.....

Era en la mañana del 2 de Agosto, probablemente del año de 1635. No citan las crónicas el año del suceso que estamos empezando a narrar; suceso que en todo caso se sucedió antes de 1639. Como de costumbre, la mulatilla que hemos dicho habitaba en las cercanías del breñal, aquí se dirigió esa mañana en busca de su leña. Al pasar junto a una piedra grande encontró sobre ella una imagencita, como de una cuarta, tallada lindamente en piedra, representando a la Santísima Virgen María con el Niño en los brazos.

(De la Historia de la Virgen de los Angeles por don Eladio Prado)

Hermosísima leyenda que nos da una elocuente enseñanza práctica de nuestra sublime religión católica.

Con gran sencillez Nuestro Divino Maestro predicó su doctrina de amor y de fraternidad.

Nuestra Madre Santísima quiso darnos a todos los ticos su primera lección sobre tan cristiana virtud en el mismo lugar a donde se había puesto división a una porción de habitantes de aquella región con el resto de sus componentes. Ella no quiere que exista jamás ninguna en la familia costarricense y para extirpar el primer brote, per-

mite que una humilde «mulatilla» encuentre en el sector dividido, una pequeñita imagen suya, tallada en piedra, sugiriéndoles a los comarcanos, su maternal deseo de que fuese erigido en ese lugar un santuario en su honor y así poder desde él, derramar toda la ternura de su maternal corazón. Su Santuario es el lazo de unión de la gran familia tica.

Ella, «La Negrita», sabe de todos nuestros dolores, congojas y sufrimientos. En su maternal regazo son enjugadas nuestras lágrimas y nos ofrece el consuelo de la mejor de las madres.

Bajo su maternal protección vivimos nuestra vida de paz, en comunicación con el resto del mundo, pero muy nuestra, independiente y patriarcal.

De cuando en vez, nuestras humanas pasiones nublan nuestra inteligencia y nos hacen inquietarnos por la ambición de poseer grandes riquezas, de tener dominación, de alcanzar preponderancia, con la única finalidad de saciar nuestras pasiones, pero basta una mirada a su imagen sencilla, un recuerdo a su virginal virtud, para que Ella serene nuestra mente, aquiete nuestro espíritu y nos haga vivir de nuevo, vida cristiana, que es verdadera vida, desapegada de riquezas terrenas, que en verdad no son riquezas, elevándonos al disfrute de la verdadera felicidad que es la de «Buscar primero el Reino de Dios y su justicia y lo demás se nos dará por añadidura».

Oh, qué triste es inquietarnos primero por las cosas materiales, sabiendo que hay un Dios, y sabiendo que su principal preocupación somos nosotros, no habiendo escatimado ni la vida de su propio Hijo Divino, por la salvación de nuestra humana naturaleza. Por qué no creer en su divina palabra? «Contemplad

las azucenas cómo crecen y florecen, no trabajan ni tampoco hilan; no obstante, os digo que ni Salomón, con toda su magnificencia, estuvo jamás vestido como una de esas flores....»

A su corazón de Madre, no le es en lo más mínimo, indiferente el porvenir de nuestra Patria y con su inmenso manto de bondad nos preserva de que crezca en nuestro suelo el odio, la envidia, y el desorden. Ella es la Atalaya poderosa que le corta el paso al Comunismo, planta exótica, engendro de odio y destrucción, que no puede crecer en nuestra tierra, porque es suya y le aclama reverente.

Madre de Dios y Madre Nuestra, que pudisteis durante vuestra vida terrenal, poseer inmensas riquezas y todas las comodidades y porque sabías que la pobreza, penalidades y sufrimientos son riquezas verdaderas, riquezas del espíritu con las que se compra el Cielo, las preferisteis; haced, os lo pedimos, que en esta tierra que te aclama y te bendice, sea nuestra única inquietud el practicar constantemente vuestras excelsas virtudes.

G. López

Adan y Eva

La mejor hoja
para afeitarse.

Usela y quedará Ud.
SATISFECHO

UNICO DISTRIBUIDOR: JOSE M. ACUÑA

Acabamos de recibir un extenso surtido en Mercaderías baratas, papel crepé y de color, para flores, medias de seda para señoras, y otros artículos que le convienen.

Tel. 2398 :- Ap. 926
50 vs. al N. de la B. Oriental

La huelga de Cartago

Por fin, después de haber sido engañados criminalmente los trabajadores de Cartago que se habían declarado en huelga, ésta terminó por inacción, o más bien dicho, por el completo convencimiento de la mayoría de los zapateros, que eran víctimas de maniobras políticas de un partido que pretende ser de doctrina, pero que nos va resultando de ambición y de desorden, muy a las claras.

El Partido Comunista, que fue el verdadero promovedor de la huelga, también él fue quien la sostuvo con sus prédicas inflamadas de «amor al obrero». Y ¿cuál ha sido el resultado? Que los pobres trabajadores que en un arranque de mal entendida hombría no quisieron volver a su trabajo, se han quedado para aumentar el número

de los parados y con la fatal amenaza del hambre delante de ellos.

Dura lección, pero merecida, ha sido la pasada huelga para todos los trabajadores; pero particularmente, para los «ingenuos» dueños de talleres que creyeron salvar sus intereses adhiriéndose al partido comunista y abrazando con todo entusiasmo las doctrinas de Lenin. Ellos fueron los que han recibido los primeros puntapiés!

Nosotros deseamos sinceramente que los trabajadores todos estudien y analicen punto por punto y paso a paso, todos y cada uno de los detalles de dicha huelga; que cambien impresiones con los pobres obreros condenados a quedarse sin trabajo, y que, con pleno conocimiento de causa, experimenten en cabeza ajena.

TAPICE SU CASA

con papeles del

CICLO CLUB

De 65 cts. el rollo en adelante

DIBUJOS LINDOS

Vea nuestros muestrarios



Teléfono 2888

Apartado 323

SAN JOSE, C. R.

Postal

Sr. Ricardo Jiménez A.
Consejero Literario de
la Compañía Nacional
de Comedias.

Presente

Cuando vimos en los elencos publicados por la Compañía que actúa en el América que el nombre de Ud. aparecía como consejero literario de la misma, pensamos que

eso aseguraba moralidad absoluta en la elección de las comedias. Con dolor me veo obligado a manifestarle que la función del domingo último varió mi criterio y debo decirle que mucho me ha extrañado el que Ud. haya autorizado la representación de una obra tan descarnada y soez como la tal llamada «El Hijo del Milagro»; pues sabemos que por el he-

Pasa a la 13a. página

Preferido por el público por contar con máquinas modernas que le permiten entregar el mismo día su vestido limpio y elegantemente aplanchado

MORAZAN DRY CLEANING

Llame al
Teléfono 3330

Virgen de los Angeles

Homenaje cálido te brinda nuestra patria en este año; en el mes que comienza. Agosto, mes bendito porque en el te manifestaste como especial protectora de Costa Rica. Un símbolo de piedra, primitivo, ha bastado para que el mundo católico acentuara su piedad. Es así, con la sencillez completa como tú ganas las almas. Eres madre y las madres siempre cultivan consencillez el amor de sus hijos. Ya hoy eres, no la virgencita milagrosa de la *muy noble y leal ciudad* únicamente, sino la Patrona, Reina de Costa Rica. Se ha colocado sobre la cabeza de tu simbólica figura la corona de Reina, cuajada de pedrería, símbolo también del reconocimiento que guarda el corazón de cada católico ferviente. Las testas coronadas han ido desapareciendo de la tierra mientras que tu reinado va agrandándose más y más cada día, porque ese reinado no es de imposición sino nacido de la necesidad que siente el cristiano de ser tu vasayo. Oh Virgen Madre, al contemplar tu grandeza inmensa inclinamos reverentes la cabeza y elevamos nuestro espíritu hasta tu trono celestial, en alas de una plegaria: «Salve oh Reina! tú que tan cerca estás del Todopoderoso, intercede para que esta tu tierra privilegiada no sienta por más tiempo la invasión de la herejía, la distanciaci3n entre hermanos por el egoísmo; intercede porque la paz espiritual y temporal sea la bendici3n de este suelo en donde especialmente se te venera. Que estos trescientos años en que has velado por tus hijos se perpetúen indefinidamente para que las nuevas generaciones cifren en el culto que te rindan su mayor orgullo. Finalmente intercede porque esta labor de difusi3n cristiana que se realiza mediante la prensa cat3lica tenga el acierto necesario, siendo agradable a los ojos del Dios que te creó a tí plena de gracia.

Ec3s del Hogar

Así como haz amparado su sostenimiento durante este primer año de lucha intensa y dificultosa no dudamos que por tu intercesi3n continuará y acrecentará sus frutos en bien del pueblo».

Dágina a cargo de la Profesora doña Etlima de Romero. Las damas o señoras que quieran colaborar en esta secci3n, deberán dirigir su correspondencia al Apartado 974.

Ya nos parece ver en el semblante de la mayoría de los lectores una mueca denotando que ya de sobra conocen esta plegaria. Pero convengamos con nosotros después de meditarla, que muy pocas oraciones denotan lo que la Virgen María es para cada uno de sus devotos. Puede decirse que es nuestro paño de lágrimas y que no solo le pedimos con confianza sino que le pedimos con exigencia.

Oraci3n

Numerosísimas y siempre bellas son todas las oraciones dedicadas a María, casi todas inspiradas en el amor y la confianza. Mientras más se la ama, más bella es la plegaria, mientras más se confíe en ella, más sencilla es la invocaci3n. Hay en nuestro medio una oraci3n antigua que es repetida diariamente en los hogares cristianos y que tiene un sabor especial. Dica así:

Acordaos oh piadosísima Virgen María, de que jamás se oyó decir, que fuese de Vos abandonado, ninguno de cuantos han acudido a vuestro amparo, implorando vuestra protecci3n y reclamando vuestro auxilio. Animado con esta confianza, a vos también acudo, oh Virgen de las vírgenes; y gimiendo bajo el peso de mis pecados, me atrevo a comparecer ante vuestra soberana presencia. No desechéis mis súplicas, oh madre del Verbo Divino, antes bien oídlas y acogedlas benignamente».

El sabor de la sangre

«Ven aquí... pronto! Aquí Velleda! A la voz del amo contestó un rugido y a los pocos segundos apareció una hermosa tigre que bostezando mostraba afiliados dientes.

«Tengo miedo! exclamó retrocediendo prontamente una bella joven que estaba allí de visita y a quien el dueño quería presentar la fiera.

«No se asuste usted. Si es un cordero y al decir ésto, acariciaba a la bestia.

«No le teme Ud? preguntó la joven. No señora. En estado salvaje o cuando se le alimenta con carne, es un animal terrible; pero cuando se le toma al nacer y se le alimenta exclusivamente con leche, es amigo dócil y fiel.

«A pesar de todo, tengo miedo y me retiro, replicó la muchacha, no esperaré a ser destrozada.

Apenas se hubo despedido la visitante, exclamó su amigo sonriente:

«Pobre Velleda! ¡Cómo te calumian! Largo rato jugó con la fiera y después se sentó ante su mesa dejando su brazo izquierdo pendiente; el animal junto a su dueño se entretenía en lamerle la yema de los dedos. Con la otra mano continuó la carta que había comenzado a escribir a su madre. Engolpado en su

amable tarea y sintiendo la melancolía de la ausencia, abandonado en aquellas remotas tierras creía no haber encontrado más amistad que la de aquella tigre.

De pronto un escozor en los dedos le despertó de su ensueño. Las caricias de Velleda empezaban a hacerle daño. Quiso retirar el brazo, pero las patas del animal se lo impidieron. Lleno de alarma volvióse y quedó aterrorizado al ver a la fiera con los ojos encendidos, el pelo erizado y las garras salientes dispuesta a no soltar la mano de su amo manchada ya por unas cuántas gotas de sangre. El infeliz viajero se vió perdido; Velleda había probado la sangre y su sabor despertaba sus instintos. El joven, pálido de espanto comprendió el peligro de ser devorado al menor movimiento y solo se atrevió a decir en tono suave: ¡Suéltame Velleda! ¡Suéltame!...

Pero el animal, sin hacer caso, respondía con rugidos y profundos arañazos. Comprendiendo que estaba perdido porque la lucha era inútil y su voz no sería oída si pidiera socorro volvió a decir: «Suéltame Velleda!... ¿Por piedad!...

Recetas de cocina

Galletas de anís: 1 libra de harina; 2 cucharadas bien llenas de manteca; 3 cucharaditas de royal; 5 cucharadas de azúcar; un poquito de anís y 2 o 3 huevos. Se amasa lo menos posible y se hacen las galletas.

Pollo encebollado: el día anterior se destripa el pollo, se lava muy bien y se coloca en una sopera u olla honda con los siguientes ingredientes: una taza grande de vino blanco, dos cucharadas de aceite, tres cebollas grandes partidas, dos dientes de ajo, una cucharadita de pimienta, perejil, vinagre, tomate, chile dulce, un vaso de agua y sal al gusto. Al día siguiente se suda en esta salsa.

El mejor y más barato
DESPACHO DE RECETAS

lo encuentra en la

Botica VARGAS

Despacho de los Doctores
Calder3n Muñoz y Calder3n Guardia
Dep3sito de OXIGENO

Apartado 716
Teléfono 2812

Precios los más bajos de plaza

Folleto de LA EPOCA

No. 46

JUAN J. VALVERDE

El Leproso de Bethulia

(NOVELA)

dra, balanzas, cajones con drogas de origen vegetal y algunas rotas vasijas de alabastro, llenas de pomadas y ungüentos.

Las vasijas elegantes, completamente vacías de medicamentos, a pesar de los retumbantes nombres latinos que rezaban en sus panzas, las exhibía aquel señor médico farmacéutico, en los artísticos armarios de la botica.

Después, compadecido, le dió unos mendrugos de pan, que la loca devoró rápidamente.

«Vamos a ver—le dijo aquel profesional de la ciencia de Esculapio, después de servirle también un vaso de confortante Sorentino.—Te he oído decir que tú eres la hija del senador Quinto Lucus.

Virginia lo contempló con ojos estúpidos, y nada contestó.

«Obras mal al ocultarme

tú nombre. Si, como presumo es simulada tu demencia o tu idiotéz, háblame con entera confianza, porque mi posición social, mi vida, todo lo que poseo se lo debo al senador Quinto Lucus, que de esclavo me hizo libre por generoso impulso de su corazón.

Los ojos de la vestal vagaban, inquietos, por los objetos del laboratorio.

El médico-farmacéutico movió la cabeza con incredulidad.

«No me convences!—repuso.—Yo, desde mi despacho, te he oído y he sorprendido un gesto en tu semblante, que no es de loca precisamente.

«Pícaros!... ¡Pícaros!—gritó de pronto con furia inusitada la pobre loca.

«Haz lo que quieras. En su situación, con tan poderosos enemigos, con el temor de una muerte cruel siempre contigo, me explico tu come-

dia y el que no te fies de nadie.

Virginia se levantó de la silla y lentamente, se fué escurriendo a lo largo de la mesa, con intenci3n de huir.

«Aquí—continuó el boticario—tendrás siempre un lecho y un pedazo de pan. Alguna vez...

La loca no le dejó concluir. Escapó de un salto; dió un grito de alegría salvaje al sentir sobre su rostro el aire de la calle, desapareció calle abajo, gritando como siempre:

«¡Pícaros!... ¡Pícaros!...

XXV

La índole feroz del emperador se había exacerbado con las últimas hazañas de Pectoferro.

«La ley contra los que menoscababan—dice César Cantú—la majestad del pueblo se hizo extensiva a los desacatos inferidos al emperador, como que él era el pueblo, y ofreció a Tiberio un medio legal para ejecutar las mayores atrocidades y las más minuciosas vejaciones. Los primeros a quienes se se aplicó fueron caballeros oscuros, o malvados, publicanos rapaces, gobernadores

infieles, adúlteras famosas; y el pueblo aplaudió al señor mantenedor de la ley. Pero apenas se supo la inclinaci3n del príncipe acudió un tropel de acusadores. Educados los jóvenes en escuelas de retórica, donde siempre se separaba la doctrina de la práctica y una y otra de la moral, con la cabeza llena de figuras y lugares comunes, impacientes por pasar de las vanidades de aquel mundo aéreo a la realidad de la abogacía y a la prosa de la vida, anhelosos de ejercer su profesión, de alcanzar honores, fama, placeres, de ser objeto de las conversaciones, de rivalizar en lujo con los grandes, corrían a formular acusaciones, como se acostumbraba en tiempos de la República. A esta senda del arte y de la ambici3n afluyeron también personas insignes... Estos y otros semejantes acusaban, según la antigua costumbre, a todo el que descollaba en gloria, virtud o riqueza. Poco habían cambiado los jueces y los tiempos; y la elocuencia no ofrecía ya como entonces un objeto elevado a las pasiones políticas, ni un ejercicio de pro y contra. Los rencores, que habían sobrevivido

a la libertad, enseñaban mil ardidés, y las más débiles pruebas bastaban, cuando así agradaba al señor. Buscábanse pretextos en las desavenencias de las familias; y cualquier hecho, por sencillo que fuese, se presentaba como caso de Estado. Si alguno se había desnudado o vestido en presencia de una estatua de Augusto; si había satisfecho una necesidad corporal o entrado en un burdel con un anillo o con una moneda que llevase la efigie del emperador; si había murmurado de Agamemnon en una tragedia, escrito el elogio fúnebre de Drusco, antes de que muriese, vendido un jardín en que se elevase el simulacro de Augusto o preguntado a los Caldeos si un día llegaría a ser rey y tan rico que pudiera empedrar de plata la vía Appia, se le consideraba reo de lesa majestad...

Tanta crueldad, tan feroz índole tenía consternado al pueblo, que le odiaba con toda su alma; pero nadie se atrevía a la más leve murmuraci3n, a la más pequeña protesta.

El emperador lo adivinaba, lo sabía; pero la confianza, que tenía en su ejército, le

Disposiciones referentes a los Coros en la Misa del día 2 de Agosto de 1935

La Merced, a 28 de Julio de 1935.

Señores Directores de Coros para la Gran Misa de Nuestra Señora de los Angeles en el día 2.

Tengo el gusto de Comunicarles muy respetuosa y amigablemente a Uds. las siguientes disposiciones para el buen resultado artístico de la Misa de Nuestra Señora de Los Angeles.

1) Hemos de rezar con nuestros coros cada día una plegaria para que Nuestro Señor por intercesión de María Santísima nos conceda el mejor éxito de todas las fiestas y especialmente del Canto Religioso, y nos libre de todo perance.

2) La Disciplina y obediencia a los Jefes de Coros y de éstos a la Dirección General, ha de ser cumplida de una manera exacta y firme.

3) En los trenes deben todos los cantores atender a los Comisionados que están encargados de mantener el más completo orden. Nadie fuera de los Comisionados debe estacionarse en las plataformas exteriores de los Carros. Será terminantemente dejado en la estación siguiente más próxima quien desatienda esta indicación, o provoque cualquier desorden.

4) Jefes de orden para recibir y colocar los coros en Cartago

Doña Tulia de Crespi, Srta. Clotilde Vargas
Doña Etilma de Romero, Sres. don José María Acuña
Doña Susana de Anglada, don Jimmy Fonseca.
Estos inspectores irán en el tren de las cinco y media horas.

5) Jefes de orden en los trenes:

Jefe general: doña Otilia de Matamoros.

a) Tren de 5 y media, trayecto de San José, Cartago. Auxiliares: Señoras doña Violeta Chaverri, doña Esperanza de Prado, señorita Caridad Barrantes, señores don Gerardo López, (Jefe), don Albino Alvarez, don Octavio Bonilla.

b) Tren de siete. Trayecto San José, Cartago. Señoras doña Julia de Arley, doña Orfilia de Valverde. Señoritas Petronila Villanea, Eudoxia Mora, Otilia Vargas, Eliette Matamoros. Señores: don Miguel A. Matamoros (Jefe), don Víctor Hidalgo, don Víctor Zúñiga.

c) Tren de seis y media. Trayecto Alajuela, Cartago,

con paradas en San Joaquín, Heredia y San José. Señoras doña Ninfa de Infante (Jefe), doña Clara de Ramírez, doña Engracia Romero de Rodríguez, doña Isabel de Muñoz, señoritas, Dora Ramírez y Mercedes Alfaro. Señores don Gabriel Barrantes (Jefe), don Manuel Barrantes don Carlos Me-sén, don Manuel Viquez Fernández.

Esta Comisión debe salir de San José a las cuatro horas (4 a. m.) por el tren que va a Alajuela.

6) Las horas de tren son como sigue:

2 Agosto en la mañana

Primer tren: 5 y media horas. Sale de San José hacia Cartago con los Coros de las Escuelas de San José, Tibás, Moravia, Alajuelita, Desamparados, Montes de Oca, Guadalupe, Santa Ana.

Regresa este tren con los coros a las 3 p. m. (15 horas).

Segundo Tren: Sale de Alajuela a las 6 y media horas hacia Cartago con los Coros de Alajuela y Grecia. Recoge en Heredia (7 hs.) los Coros de Heredia, San Joaquín, Barba y San Isidro de Heredia. Recoge en San José 7 y media hs.) los Coros de San Ramón, Palmares, Naranjo.

Regresa Con los mismos coros a las 3 y media p. m. (15 y media horas).

Tercer tren. Sale de San José a las 7 hs. con los Coros de Colegio de Sión, Colegio María Auxiliadora, Casa de Refugio, Srta. Amira Castro, Colegio de los Angeles, La Merced.

Regresa con los mismos coros a las 3 y tres cuartos p. m. (15 hs. y 45 minutos).

Advertencias:

I. No se asume ninguna responsabilidad si pierdan su tren respectivo, pues es imposible en otro.

II. Cada cantor o inspector debe presentarse en el tren, su ticket. Sin este requisito no se recibirá en su respectivo tren ni de ida ni de regreso.

III. El mismo ticket debe presentarse para la ración del almuerzo y el café con el boque.

IV. Se insiste en suplicar a los Maestros de enseñar a los niños a atender bien al maestro (RITARDANDOS, FUERTES, CALDERON Y DAS-compases de cuenta) que se irá instalando un crófono desde la Dirección General. Los niños oirán en los Altoparlantes distribuidos en los trenes.

V. Los Coros de Sante Domingo de Talamanca y Antonio de Belén irán en camiones expresos a Cartago.

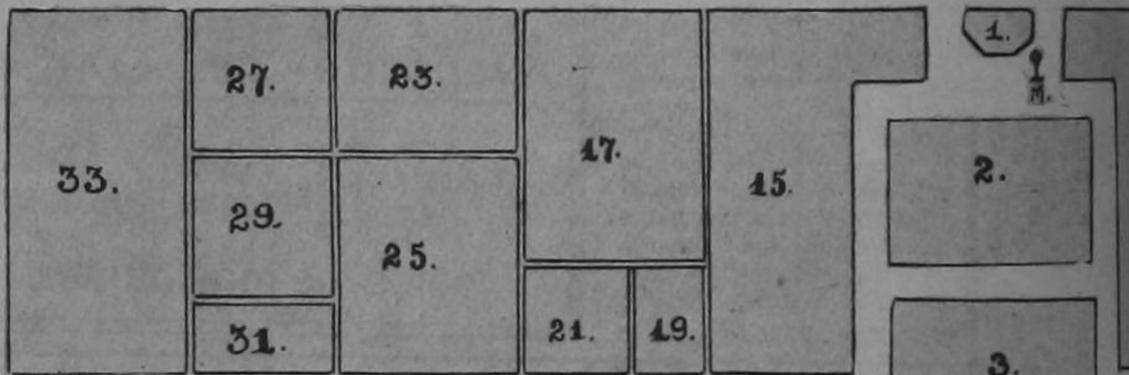
VI. Los Coros de San Ramón, Palmares, Naranjo vendrán en camiones expresos a pernóctar en San José los lugares que se indicarán, y regresarán a sus respectivos pueblos el 3 de Agosto.

VII. Los Coros de Puntarenas, Turrialba y San Isidro de Barbacoas vendrán en camiones expresos al tren ordinario del Pacífico el día 2 de Agosto, regresar el tres por el mismo tren.

Pernóctarán en Cartago, excepto los de San José que lo hará en San Jose.

VIII. Los Coros de Limón y Turrialba vendrán de Agosto en carros expresos agregados a los trenes.

La posición de los Coros en la Misa Solemne del 2 de Agosto



En la calle frente al Santuario se colocarán los Coros de:

Sección Sur	La Merced (sección primera)	Número 15
	Salesianos Cartago	> 16
	Escuelas de Cartago	> 18
	Turrúcares	> 20
	Atenas	> 22
	Alajuela (ciudad)	> 24
	San Ramón	> 26
	Naranjo	> 28
	Palmares	> 30
	Puntarenas	> 32
Grecia	> 34	

A: Altoparlante

Sección Norte	La Merced (sección segunda)	Número 15
	Heredia (ciudad)	> 17
	Barba	> 19
	San Antonio de Belén	> 21
	San Joaquín de Heredia y Santa Bárbara	> 23
	Santo Domingo	> 25
	San Rafael de Heredia	> 27
	Limón	> 29
	Turrialba	> 31
	San Isidro de Heredia	> 33

A: Altoparlante

UN GRAN SURTIDO DE

ARTICULOS PARA ESCRITORIO

A PRECIOS BAJOS

ACABA DE RECIBIR LA

LIBRERIA LOPEZ

TELEFONO 3345

Avenida Central :: Frente a "La Casa"

COROS DE LOS CANTORES 1935 en la ciudad de CARTAGO

del Atlántico, y regresarán por el mismo tren el día 3 de Agosto. Pecnoctarán en Cartago.

IX. Los señores encargados de Coros deben mantener en su poder los tiquetes del tren hasta el miércoles 31 de Julio. En consecuencia deben solicitar en carta debidamente acreditada (con el sello de la Parroquia o de La Escuela) los Tiquetes correspondientes, y acusar después a esta Dirección el recibo completo de ellos.

Si algunos de los cantores no cupieren en los trenes de San José, seguirán en camiones expresos a Cartago.

X. Los Jefes de Coros deben procurar que sus cantores formen así: en el fondo los hombres; luego los niños; enseña las señoritas y después las niñas, en el lugar que indica el esquema adjunto.

XI. Los Coros en Cartago deben ocupar sus respectivos lugares desde las 8 y media horas.

Sea para gloria de Dios y honor de María Santísima, Madre de Dios y Reina de los Angeles.

Rosendo de J. Valenciano
Director General
del Canto Religioso del 2 de
Agosto de 1935.

Comisión de Música Religiosa del Centenario de Nuestra Señora de los Angeles

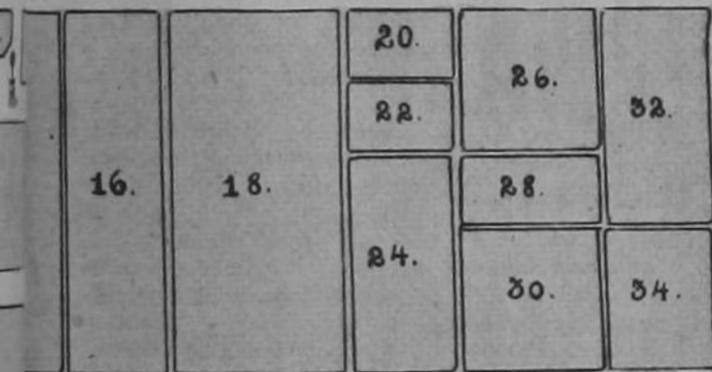
Se avisa a los Coros de Alajuela, Cartago, Heredia y San José, (que han de cantar la Misa a cuatro voces el Día Cuatro en Cartago), que el Jueves 1º de Agosto se hará un ensayo general (sopranos, contraltos, tenores y bajos) con la Orquesta en la MERCED, a las diez de la mañana.

Deben tomar camiones a cuenta del infrascrito Director General.

ROSENDO DE J. VALENCIANO
Presbítero.



Esto obedecerá al siguiente Esquema



SUR

Tribuna de la DIRECCION GENERAL	Número 1
M: Micrófonos	
BANDA MILITAR DE SAN JOSE	Número 2
Colegio de Sión e Hijas de Sión	Número 3
Colegio del Sagrado Corazón (Cartago)	4
Casa de Refugio y Coro de la Srta. Amira Castro	5
Escuelas de San José:	
a) Coro de don Daniel Zúñiga	6
b) Coros de don J. Rafael Solano y don Fausto Hidalgo	7
Tibás	8
Moravia	9
Desamparados	10
Santa Ana	11
Guadalupe	12
Montes de Oca	13
Alajuelita	14

A: Altoparlante

Cada cuadro del esquema está calculado según el número de cantores de cada Coro, a razón de dos cantores por vara cuadrada, espacio suficiente y cómodo. Los Coros más alejados de la Banda Militar la oirán perfectamente por medio de los Altoparlantes, así como las indicaciones que desde la Dirección General se hagan.

AVISO No. 3

Banco Internacional de Costa Rica

VENTA DE FINCAS

El Banco Internacional de Costa Rica recibirá ofertas de compra por escrito hasta el 15 de agosto próximo, de la siguiente finca de su propiedad, que desea vender:

PROVINCIA DE CARTAGO

Finca No. 29275, tomo 675, folio 192, asiento 25.

FINCA situada en Peralta del Cantón de Turrialba, denominada «Colima». Mide el terreno 232 hectáreas, siete mil metros cuadrados, de las cuales hay cultivadas 30 manzanas de café, 2 de caña de azúcar, 60 de potrero, y el resto de montaña, con una casa de madera de dos pisos, once casas para peones, un campamento y un galerón para beneficio de café. Colinda por el NORTE con propiedad de Arturo Volio, río Colima en medio; SUR, finca Santa Teresita, de Ernesto Castro; ESTE, finca Guardia y Dingledine; OESTE, finca Juan Carazo.

NOTAS:

- Las ofertas de compra deberán ser enviadas en sobre cerrado directamente al DEPARTAMENTO DE FINCAS DEL BANCO INTERNACIONAL DE COSTA RICA, con la indicación de que es una propuesta de compra de la finca número 29275.
- Las proposiciones serán abiertas y estudiadas en la sesión de Directiva del 19 de Agosto próximo.
- Toda propuesta deberá ser por lo menos con un 15% al contado del valor de la oferta, y el resto lo dejará el Banco en las condiciones de Largo Plazo, al 6% de interés y 2% de amortización.
- El Banco se reserva el derecho de aceptar la propuesta que más convenga a sus intereses o de rechazarlas todas.

Para más informes diríjase al
Departamento de Fincas

Figúraseme ver en la mulata de que nos habla la leyenda del hallazgo de la imagen de la Reina de los Angeles, a otra Bernardita. Es el caso de que las dos son humildísimas y su labor cotidiana se asemeja en ellas. Ambas trabajan, hermosamente enmarcadas en bellísimos paisajes llenos de sol y de frondas, en los bosques; aquélla cuida de un numeroso rebaño, ésta solamente recogía brazados de leña para la lumbre.

De Bernardita se nos dice que tenía grande amor a la Santísima Virgen María y a ella en pleno bosque erigía continuamente sus altares, no importaba que sus traviesas ovejitas de una embestida diesen en tierra con ellos, porque incansable en su faena, los hacía cada vez más bellos y allí ante ellos se abismaba orando a la Excelsa Señora.

La leyenda es lacónica al

Al Rodar de los Siglos, con la leyenda del hallazgo de la Negrita, surge im- percedero el Recuerdo de una mujer leñadora...

Por Eleonor Sucsey

hablarnos de nuestra pobre mulata de quien no sabemos ni siquiera el nombre. Mas, pienso en ella como si fuese otra Bernardita.

Los altos designios de la Providencia son particularísimos, realiza sus milagros por medio de aquellas personas que pasan desapercibidas ante el mundo.

De seguro también la mulatita era muy piadosa y dentro de su figurita de pobre leñadora, se ocultaba un noble corazón, puro, sencillo que no era inescrutable al ojo de Dios, y he aquí que pasa su recuerdo, aunque ignorado su nombre, al través de tres siglos, como feliz instrumento

de que la Virgen de los Angeles se valió para establecer su Reinado en esta nuestra amada Costa Rica.

Hablan muy alto estos ejemplos: Bernardita la aldeana de Lourdes vé en éxtasis sublime, a la Santísima Virgen: en la tilma de Juan Diego en México, aparece grabada la imagen de Nuestra Señora de Guadalupe y, una mujer mulata ignorada en Cartago, halla milagrosamente a la veneranda imagen-cita de la Reina de los Angeles. Ello y multitud de

ejemplos más, nos dicen que es la belleza de nuestro interior espiritual lo que agrada al Señor para realizar sus prodigios; no es el lujo de nuestros atavíos exteriores, es la compostura interior reflejada en los actos de la vida: el acatamiento a los consejos de nuestros mayores; el amor al trabajo; la práctica de la obediencia tan olvidada en estos tiempos; es la práctica de la caridad, es la mansedumbre y la humildad del corazón.

La Santísima Virgen María no aparece con la frecuencia que quisiéramos ni es a cada paso que una Bernardita o una mulatita se asombren

ante sus maravillosas apariciones. Los siglos pasan trayendo su recuerdo y el hombre celebra pomposamente esas fechas gloriosas.

Mas, su ejemplo de Madre amorosa, que arrebató el corazón cristiano y que han exaltado todos los artistas del universo, tiene el don de convertir las almas en las que aparecerá continuamente su efigie venerable de Reina y Señora. Su cetro nos dirigirá sabiamente sin contaminarnos en el tráfigo del mundo, debemos seguirla, revestidos de ese mismo candor, de esa misma bondad y pureza de corazón y así a cada paso la encontraremos a Ella, no digamos visiblemente como los héroes de estas historias legendarias, sino aquí dentro del pecho por la santificación de nuestra vida, por la que seremos conducidos a su Reinado glorioso allá en el cielo.

Imprenta Gutenberg

TOME

GAMBRINUS

DELICIOSA

La familia, el mayor...

Viene de la 6a. pág.

obrero, os lo pido con toda mi alma! Protección a la esposa y a los hijitos del obrero! Las muchachitas obreras que tienen que dejar su casa para ir a la fábrica o al taller, están expuestas a la más criminal de las explotaciones.

El obrero, su mujer y sus hijos sufren mucho, necesitan distraerse. Procuradles honestas diversiones, atended a las familias de los obreros. Si siguen sin hogar, si al divertirse se envenenan, si al distraerse se cargan aún más de odios y ansias de venganza, lanzados fuera del hogar por el hambre y la tristeza, estallarán esos odios reprimidos.

Hondamente conmovedor ha sido el llamamiento del Padre Laburu en favor de los hogares de los obreros. Bien sabía

que éstos le escuchaban desde los bares, en que los altavoces de la «radio» repetían su conferencia. El comentario de las palabras de Pío XI relativas a la vivienda y decencia del hogar obrero, palabras encendidas de compasión cristiana, no podía menor de excitar en unos y en otros el espíritu familiar, que sin duda es el mejor antídoto de las convulsiones sociales. Primero necesita el obrero hogar material, y para ello conjura el orador a los ricos, a los políticos, a todos los hombres de buena voluntad que quieran salvar a la sociedad de su ruina; pero no basta. Es preciso crear también el hogar espiritual, y éste lo necesitan todos. Jesucristo lo ha enseñado durante 30 años.— Conferencia del P. Laburú.

SECCION CIENTIFICA

Al cuidado del Prof. D. Ramiro Montero

Combustibles líquidos

Los combustibles líquidos son: los aceites minerales, los aceites vegetales, los aceites animales y el alcohol.

Los aceites vegetales y animales sirven hoy día, principalmente, en la fabricación de jabones y en la alimentación. Como combustibles casi no se les usa. En cuanto al alcohol se estudia mejor en un capítulo aparte que denominaremos la Industria de la Fermentación.

Los más importantes en este capítulo son pues, los aceites minerales o petróleos y en segundo lugar el aceite extraído del lignito, carbón que estudiamos en el capítulo de los combustibles sólidos.

PETROLEOS

UN POCO DE HISTORIA:— Ya Plinio y Dioscórido hablan en sus escritos del petróleo de Sicilia y dicen que se aplicaba al alumbrado. Herodoto designaba con el nombre de pisa-falto una materia bituminosa que se empleaba en el embalsamamiento de cadáveres. El gran valor del petróleo no llegó a conocerse hasta que Bissel propuso hacer pozos artesianos, idea que fué puesta en práctica por Drake que practicó el primer sondeo cerca de Titusville, el 27 de Agosto de 1859.

Conocida la importancia del petróleo y aumentada más tarde por su refinación, se produjo la fiebre de la búsqueda,

que lanzó hombres en todas direcciones y de una manera fantástica se levantaban ciudades donde antes no había casi llegado la planta humana. El Cáucaso es hoy día una de las fuentes productoras más importantes; el ingeniero Kind fue el primero en encontrar el mejor pozo en estas regiones, al hacer un sondeo tropezó con una roca dura, «poco después se produjeron violentas explosiones q' lanzaron a gran altura los útiles de sondeo, apareciendo luego un chorro que se elevó de momento a una altura de más de 50 metros». En Bakou hay una fuente que produjo al principio de la explotación un chorro de 67 metros de altura y 500 toneladas de aceite por hora.

ORIGEN: El origen de los petróleos no se ha definido todavía. Según unos autores, proviene de la descomposición de plantas y animales marinos. Esta explicación se basa en la presencia de sal común y por los desechos orgánicos en los pozos de petróleo.

Sin embargo esta teoría no satisface del todo, puesto q' se han encontrado petróleos en terrenos muy antiguos, donde la vida animal tenía poco desarrollo.

Berthelot y Moissan atribuyen su formación a la acción del agua sobrecalentada sobre los carburos metálicos. Según

esta teoría, las fuentes de petróleo serian inextinguibles, pues el fenómeno continuaría produciéndose en nuestros días.

Según sea el lugar donde se encuentren los petróleos, tienen diferente composición química, así pues, deben de tener un origen diferente. Los petróleos de América están formados por hidrocarburos de la serie acíclica, mientras que los petróleos rusos contienen en grandes cantidades hidrocarburos de la serie cíclica.

YACIMIENTOS: El petróleo se encuentra en casi todas las partes del mundo, aunque su cantidad y calidad varia bastante. Hoy día son los Estados Unidos los más fuertes productores. Sigue luego Rusia, con sus fuentes de Bakou. México, Venezuela, Rumanía, etc., son también otros tantos productores del petróleo y sus derivados.

El petróleo no se encuentra en la superficie del suelo, está a una profundidad variable que puede ir de los 25 hasta un centenar de metros. Se le puede encontrar impregnando arena o bien formando grandes masas líquidas en cavidades «subterráneas». En este último caso se encuentra sobre una capa de agua salada y sobre la capa de aceite mineral se encuentra gas acumulado bajo presión. Es por esta razón q' al perforar un pozo de esta clase salta, o bien el agua salada primero, luego el petróleo y por último los gases, o bien en orden inverso según se haya introducido la sonda. En Cahuita al hacer el sondeo, saltaron primero los gases que al contacto con el aire se inflamaron. Continuará

Para un Trabajo Artístico
la

Jardinería "Costa Rica"

Teléfono 2499

Precios los más bajos

Juan Félix Acuña S.

50 varas al Oeste de la Botica Astorga

Lo que dice un Sabio



BRANLY. Sabio católico francés

Branly que a la edad de 90 años trabaja todavía en su glorioso laboratorio de Física del Instituto Católico de París, dice que la inmensa mayoría de la Humanidad muere por culpa del tubo digestivo. Un hombre de apetito normal ha absorbido a la edad de 50 años veinticinco toneladas de alimentos.

Un comilón, a la misma edad, ha tragado cerca de sesenta toneladas, el peso de una locomotora grande. La mujer, a pesar de que sus funciones exigen una mayor alimentación, come por regla general 4 | 5 de lo que come un hombre del mismo peso y en iguales circunstancias, por esto también goza ella de mejor salud que su compañero.

Apunte de don Elías Jiménez R.

Mueblería y Ebanistería

GODOFREDO MORA M.

Especialidad en Construcciones

Encárguenos cualquier reparación que quiera hacerle a su CASA o a sus MUEBLES

Venta de Maderas



Trabajo Garantizado :—: Precios muy Bajos

GUADALUPE

Glorioso Tricentenario...

Viene de la 1a. pág.

que sus compañeras del continente: el Santuario de la REINA DE LOS ANGELES.

Hace tres siglos, quiso la Virgen María manifestar sus bondades y ternuras en nuestro suelo, y allá en Cartago, en la espesura de un bosque, sobre una piedra, dejó su imagen a una pobre india, que iba en busca de leña.

La tradición o leyenda tiene todos los encantos del relato dulce y sencillo de un poema: los temores de la humilde muchacha, de las congojas de la madre, el desaparecer de la imagen por tres veces, la intervención del párroco, todo reviste los caracteres de la más venerable leyenda, que hoy recuerdan tres siglos de fe, amor y gratitud a la Reina de los Angeles, la emperatriz de los cielos, soberana del universo, la madre de la misericordia.

Trescientos años, hace que la Virgen de los Angeles, tomó posesión de esta tierra, que ella quiso hacer suya para siempre, y desde la rústica ermita de adobes de entonces, hasta la hermosa basílica de

hoy, ha derramado los raudales de gracias.

Como espirales de perfumado incienso, suben en este día las mil aclamaciones desde la tierra al cielo, cuyos ecos que van a depositar al pie del trono de María, llevan en pos de sí toda la veneración con que honra y obsequia Costa Rica entera a su insignne patrona la Virgen de los Angeles.

Como recuerdo precioso de tiempos lejanos, afluyen, unos tras otros, los hechos prodigiosos realizados ante ese venero de paz y de dicha, en bien de este pueblo predilecto de las bondades de María, la Reina de los Angeles. Nada más bello e interesante, nada más tierno y consolador, que la noble y santa emulación de las naciones cristianas cuando se trata de festejar a la que todos llaman a una voz, su Reina y Señora.

o diez Encíclicas excomulgando a la masonería y a sus asociados. Con noble y viril acento grabó este último Pontífice, en la síntesis de cuatro palabras, las finalidades y tendencias que en la clandestinidad de las logias se ocultan bajo el velo de tentadoras palabrerías: beneficencia, humanismo, fraternidad universal y otras lindezas por el estilo. «Destruir hasta en sus fundamentos —dice en la encíclica «Humanum genus»— todo el orden religioso y civil es-

Este fausto tricentenario del portentoso hallazgo de la Virgen de los Angeles, ha despertado en el pueblo de Costa Rica, y en los de la América Central, y Panamá el mas vivo entusiasmo, el más fervido sentimiento de amor, y son los Prelados de las Iglesias, los más altos representantes de la fe de sus naciones, los que se reúnen, en la fecha clásica del culto mariano en nuestra patria el 2 de Agosto, para depositar ante el trono de María, en su Basílica de los Angeles de Cartago, el tributo de su acendrada devoción. Por primera vez se registra en los fastos de la historia de Costa Rica, este grandioso homenaje, que se perpetuará para siempre, y quedará esculpido con letras de oro en sus páginas inmortales, y será el timbre de gloria para esta generación que repercutirá de siglo en siglo con fulgores resplandecientes, con sonoras notas de triunfo y de gloria a la incomparable Reina de los cielos y tierra.

La fiesta de este glorioso tricentenario de la Virgen de los Angeles será la más grande apoteosis que este pueblo católico pueda ofrendar a su amada patrona oficial, en justa recompensa a los muchos beneficios que ha recibido de sus manos maternas en el transcurso de los tres siglos que hoy se cumplen.

Hubo un tiempo de gloria para la nación francesa, la Hija Primogénita de la Iglesia, como la llamaron los Papas, que fueron tantos los triunfos que por el poder de María obtuvieron, siendo la

tablecido por el Cristianismo, levantando, a su manera, otro nuevo, con fundamentos y leyes sacadas de las entrañas del naturalismo». Ni importaba que gobiernos como el de Italia, de infiltración e influencia masónica por aquella época, empleasen toda suerte de amenazas, francas o solapadas, a fin de que Roma enmudeciese. Inflexible como la verdad, pujante y briosa, seguía resonante la voz de Pedro: la masonería, he aquí el enemigo.

De Naranjo piden más policía para guardar el orden

Dirigentes en Naranjo de los partidos Republicano Nacional y Nacional han dirigido una petición a la Secretaría de Gobernación en el sentido de que se aumente el número de policías de aquella ciudad con motivo de las reuniones políticas, a fin de que el orden no sufra alteración alguna. Esto se debe a los frecuentes incidentes que se presentan cuando hay reuniones.

De diferentes lugares del país se han recibido también iguales solicitudes, por lo que el poder ejecutivo ha impartido órdenes con el fin de que se de de alta a varios policías durante los días de reuniones políticas. En esta forma se evitarán desórdenes que pudieran haberse presentado por falta de suficiente número de policiales.

admiración del mundo católico, que grabaron en el escudo de sus banderas gloriosas, esta leyenda: «El reino de la Francia es el reino de María».

Así también, como promesa de fidelidad y reconocimiento a la Reina de los Angeles, en este tercer centenario de su aparición bendita, grabemos con letras de oro en el escudo de su historia esta inscripción: «La República de Costa Rica, es la República de María, Reina de los Angeles».

La Virgen de los Angeles es y será la Reina de la Nación costarricense, así como lo prometieron los próceres de la Patria, los fundadores de la República, aquellos varones rectos, que echaron los cimientos de nuestra querida Costa Rica, y que cifraron su dicha en servir a su Dios, a su patria, y a su Reina, la Virgen de los Angeles.

Y cuando estas cinco Repúblicas del istmo, lleguen pacíficamente a realizar el ideal de la Unión Centroamericana, para su engrandecimiento y defensa, sea declarada solemnemente la Reina de los Angeles, Patrona de Centro América.

Manuel Zavaleta, Presbítero.

2 de Agosto de 1935.

La Iglesia condena la masonería

Solamente la Iglesia y en su nombre los Pontífices, constantes y firmes en sus decisiones y propósitos de arrancar los disfraces que a título de filantropía y solidaridad, encubrían los verdaderos designios masónicos, oponiéndose a sus avances, esclareciendo sus tenebro-

sas y siniestras maniobras, no daban paz a la pluma ni omitían ocasión de aconsejar a los fieles la aversión y aniquilamiento de las sociedades secretas. A contar del Papa Clemente XII hasta León XIII, de inmortal memoria, se han promulgado, cuando menos, ocho

MANUEL J. GRILLO Hijo

Profesor de Análisis Clínicos de la Escuela de Farmacia

GRADUADO DEL NEW ORLEANS COLLEGE OF PHARMACY
LOYOLA UNIVERSITY, U. S. A.

Establecido desde
1920

Practica toda clase de ANALISIS MEDICOS

en su **LABORATORIO**

(Frente al Parque Central)

TELEFONO No.
4299

SECCION PAGADA DEL PARTIDO NACIONAL
1936 - Candidatura del Lic. don Octavio Beeche - 1940

De acuerdo con las leyes de la Iglesia, ¿pueden los católicos sinceros votar por León Cortés...?

¿Hacen bien los señores sacerdotes al recomendar tal candidatura...?

San José, 20 de julio de 1935.

Señor Presbítero don Juan Vicente Solís

San Ramón.

Muy respetado Monseñor:

Me sentiré muy complacido si esta carta llega a merecer una benévola acogida de parte de usted; la inspira mi sentimiento católico, por usted bien conocido.

En este momento en que el pueblo está haciendo la escogencia de la persona que habrá de regir los destinos de la Nación, precisa que quienes como usted, son dirigentes espirituales de las masas católicas, nos digan si es conveniente a los intereses de la Iglesia que *liberales recalitrantes y masones de alto grado* lleguen a ocupar las curules del Congreso o la Presidencia de la República.

No le extraña esta carta, Monseñor, porque desde que lo vi salir ayer en la tarde de las oficinas del Partido Cortesista tomé la determinación de dirigírsela, animado por la deferente amistad con que siempre me ha honrado.

Don León Cortés es un *liberal* recalitrante; así lo aseguraron todos los escritores católicos que en 1929 se ocuparon del fracaso que, por virtud del empeño del señor Cortés, sufrió el pueblo con el rechazo de su proyecto para la enseñanza de nuestra religión en las escuelas. La petición fue hecha al Congreso por millares de millares de católicos, apadrinados por 53 sacerdotes, por 13 Municipalidades de la República y por la Liga de Acción Social Católica de San José. Entre lo mucho que al respecto se escribió copio los siguientes párrafos de un artículo del querido Padre don Elías Valenciano, publicado en «La Tribuna» del 2 de agosto de 1929. Refiriéndose al fracaso dice que los católicos y el clero sabían de antemano que eso iba a suceder, y agrega: «Había que desemascarar a los *liberales recalitrantes* del Congreso, *enemigos de la Iglesia y de sus instituciones*, que en hombros del pueblo católico han llegado allí vestidos con piel de oveja». «En el liberalismo existe el elemento moderado, apaciguador y hasta justiciero. No va nuestra indignación contra ellos, sino contra aquellos otros *radicales recalitrantes*, que sin el valor de sus convicciones atacan en la sombra». «El clero debe explicar ahora al pueblo católico lo que ocurre: debe ilustrarlo en esa materia para ponerlo en guardia, *en defensa de sus intereses religiosos, para que conserve su salud moral y bienestar espiritual*; y, por último, en esta situación, debe aconsejarle qué clase de elementos ha de llevar al Congreso, que constituyan la salvaguardia de su credo». Y, digo yo, con mucha mayor razón a la Presidencia de la República.

Ahora es cuestión de saber si lo que en 1929 dijo el clero que era malo, ese mismo clero lo considera bueno hoy; y en este caso, cerremos las puertas de las Iglesias y que batan palmas quienes combaten nuestras creencias religiosas y quienes nos critican por la sumisión, respeto y obediencia que guardamos a los pastores de almas.

Dice la Iglesia Católica, en el Código de sus leyes, con respecto a la Masonería y a su secta, lo siguiente:

«La Masonería ha sido condenada por nueve Pontífices, desde Clemente XII, en 1738, hasta Pío X, considerándola como secta criminal en su fin y en sus medios. Han pronunciado contra los miembros de esas *sociedades secretas la pena de excomunión*. En esta pena caen no sólo aquellos que dan su nombre a la secta, sino *todos los que favo-*

recen a los masones y los que voten por ellos».

El «Correo Nacional», órgano de la Liga de Acción Social Católica en 1929, en su editorial del número correspondiente al 25 de julio de ese año, dijo: «Fin primordial de la masonería es la destrucción de la Iglesia Católica; así lo ha declarado oficialmente en varios Congresos Masónicos; y es ella, la Masonería, la gran cómplice de *las persecuciones* de los modernos tiempos contra el *catolicismo*, en varios países».

Usted sabe, Monseñor, que don León Cortés es *masón*. Va el Clero a decir hoy que es bueno lo que han condenado *nueve Pontífices*? Va a decir que, por excepción, no están obligados los Ministros del Señor a respetar y a hacer que se respeten tan terminantes disposiciones? Va el Clero a votar y a aconsejar al pueblo católico que vote por el miembro de una secta que tiene por «fin primordial la destrucción de la Iglesia»; por una persona que, desde su curul de Diputado, combatió las ideas y las aspiraciones nobles y justas del 95% de los costarricenses?

Si eso sucede, no nos quejemos del avance que los enemigos de la religión hagan en el campo del catolicismo; no nos quejemos si el pueblo pierde la fe en sus directores espirituales; y cuando nos veamos hostilizados y perseguidos en nuestras creencias religiosas, sepan todos los que contribuyan a la exaltación de gobiernos presididos por *liberales recalitrantes al servicio de la masonería*, que son los responsables ante Dios de tal iniquidad.

Allí están los países que gimen bajo el tormento de los *liberales recalitrantes*. No tendríamos autoridad para anatematizar a aquellos despotas, si ponemos nuestros empeños en dotar a nuestra Patria de gobiernos que los emulen.

Frente al Lic. Cortés está la candidatura del Lic. don Octavio Beeche. Este señor *no es masón*, y si lo examinamos al través de nuestro credo religioso, es una garantía para el Catolicismo; no es iracundo; no ha retado a nadie a duelo; guarda profundo respeto a sus semejantes en sus creencias, sus bienes y sus vidas, ya que en su casa jamás ha habido tribulaciones por exceso de mal carácter. Entre los dos, decidirse por Cortés es caer en el error que cometió el pueblo judío.

Por qué hemos de sobreponer a los intereses espirituales los meramente materiales? Por qué hemos de permitir que se diga que un candidato a Diputado o a Presidente puede ser un reconocido enemigo de la Iglesia, pero si tiene la habilidad de halagar a los Curas, en momento oportuno, obtiene el apoyo de ellos? La construcción de un púlpito, de una baranda, el arreglo de una acera, la ayuda para erigir un monumento o para fortalecer una torre—no importa que todo ello haya sido hecho con fondos llevados por el pueblo católico—es suficiente para claudicar. Es una lección de materialismo que recibe el pueblo; «vote por éste, que realizó tal obra, perecedera, no importa que sea un impío».

Yo desearía que usted, Monseñor, se sirviera decirme si todo eso es correcto; si a usted le parece que sí, quiero que se me convenza de que cuando el sacerdote aconseja al pueblo que vote por un *liberal recalitrante, masón*, está cumpliendo leal, honorable y dignamente con su augusto ministerio.

Soy su muy respetuoso servidor y afec. amigo,

Moisés G. Aguilar

San José, 21 de Julio de 1935

M. I. Sr. Canónigo don Rosendo de J. Valenciano

Presente.

Respetado Padre Valenciano:

Leo en este momento su reportaje publicado en «La Prensa Libre» de hoy. Precisamente, y en relación con ese tema religioso-político; he escrito a mi excompañero de Congreso, mi amigo Monseñor Solís, la carta cuya copia me permito acompañarle. Supongo que la contestación, si la hay, vendrá calcada en los términos del reportaje de usted a que antes me refiero.

Usted dice que no pertenece a ningún partido; pero deja ver el interés de favorecer, con sus opiniones, al Cortesismo. Y es que el señor Cortés, desde su Ministerio de Fomento—con dineros del pueblo católico—se dedicó, con fines preconcebidos, a ir arrancando poco a poco del corazón de algunos sacerdotes la daga que les clavó con su actuación de Diputado en 1929 como dictaminador en el magno problema de la enseñanza de la religión en las escuelas. Los masones y los liberales recalitrantes de la talla del señor Cortés, que no los otros liberales con quienes usted confunde a don León, deben reír de las posturas de los católicos.

Don Juan Montalto, católico práctico de moralidad reconocida, ha dicho que sus sentimientos religiosos se resentían con la profanación que el Cortesismo hace de lo más sagrado de nuestras prácticas católicas. Ese trastruque por radio, de las letanías, en términos groseros, sólo pueden aceptarlo complacidos los masones y liberales recalitrantes. Usted contesta a esa protesta tan bien fundada y tan oportuna, dando, simuladamente, su adhesión a aquel Partido.

Verdaderamente confunde tanta anomalía. Yo digo ahora que la verdad está en Roma; allá iré con este caso en consulta. Llevaré la carta que he dirigido a Monseñor Solís, el reportaje de usted, esta carta, los editoriales del Correo Nacional de fines del año 1929, la literatura católica de esa época en los otros periódicos, y todo el acopio de datos que sirvan para que Su Eminencia el Cardenal Secretario de Su Santidad se forme juicio de la cuestión. Que sepamos los católicos, de una vez por todas, cuál es nuestro campo y cuáles deben ser las normas a que debemos ajustar nuestra conducta, con miras al bien positivo de la Iglesia y de sus Instituciones.

No se puede cerrar los ojos a la evidencia; no se debe olvidar la suerte que están corriendo los millones de católicos de otros países gobernados por masones y liberales recalitrantes. Que la Santa Sede diga en esto, en que están en pugna las opiniones de algunos clérigos con las opiniones de muchos católicos en donde está la verdad y quienes tienen la razón.

Con el respeto y consideración de siempre me repito su muy obsecuente servidor,

Moisés G. Aguilar

AVISAMOS AL PÚBLICO

Que nuestras oficinas
permanecerán cerradas
el próximo sábado 3 de
Agosto.

Banco de Costa Rica
Banco Int. de Costa Rica
Banco Anglo Costarricense
The Royal Bank of Canada
Banco Nacional de Seguros
Banco Créd. Agric. de Cartago

**También permanecerán
cerradas las Sucursales
en provincias del
Banco de Costa Rica y
del Banco Int. de Costa
Rica.**

Ecós de la fiesta...

Viene de la 4a. página

esplendor que revistieron las fiestas patronales.

Nota hermosísima la dió la tradicional procesión en el mar: la Virgen fue a bordo de la Estrella Maris, quien lucía, la Virgen, sus gracias de divina Capitana, bajo un toldo de flores y de luces. Otras numerosas barcas hicieron el cortejo de honor, entre las que sobresalía, por el gusto artístico, la de la colonia china.

Los grandes festejos organizados con motivo de la inauguración de la cañería se realizaron todos, aun cuando es bien sabido que el agua no llegó al puerto por los desperfectos de la cañería, en contrados a última hora. El desfile de carrozas alegóricas fue sencillamente imponente; todo,

todo, agrega el correspondiente, la fiesta del espíritu y la fiesta que encarnaba un vivo progreso material para la provincia, nos hacía pensar en una era de positivo bienestar para esta llave de oro del Pacífico.

Postal...

Viene de la 5a. página
cho de ser Ud. padre de familia, está obligado más que nadie a vigilar que la moralidad social sea un hecho y no una simple suposición espiritual.

Jaime Cernidor Z.

**Vendemos tiras de
papel, propias para
servicio de confiterías**

Apartado 325

Gran acontecimiento artístico

El domingo próximo 4 de agosto, el sentimiento artístico musical de Costa Rica, pagará tributo de amor a la Excelsa Reina de los Angeles en Cartago. Un nutridísimo Coro de Cantantes y profesores de orquesta de San José, Alajuela, Heredia y Cartago en número de ciento veinticinco, cantará la Misa a cuatro voces del «DIVINO REDENTOR» compuesta por el Presbítero Rosendo de J. Valenciano y censurada por los señores Profesores Fonseca, Aguilar Macfado y García, bajo la dirección del autor.

BAVARIA GOLD PILSENER

Ilustres Visitantes a los pies de Ntra. Sra. de los Angeles

Especial para LA EPOCA

Envío del Pbro. C. B. A.

Distinguidos Prelados, plenos de espíritu apostólico, han venido de países hermanos. Acuden en estos días, atentos a la cita cordial del superior jerárquico, para coadunar esfuerzos, para reconcentrar luces, para juntar y armonizar altísimos proyectos, para realizar, dentro de la más fuerte cohesión, dentro de la más estrecha solidaridad, dentro del más armonioso entendimiento, los grandes ideales del catolicismo, esos ideales que han de triunfar en medio del marasmo que atrofia inteligencias y envilece corazones.

En asambleas solemnes, cada personaje aborda con elocuente palabra; con argumento convincente; con dominio absoluto de la materia; con visión superior; los magnos problemas de la cristiandad frente al avance comunista, frente a la pasividad de tantos elementos sociales que lo esperan todo de la actividad ajena, que es decir, de unos pocos; que sólo a cambio de mucho ruego, ofrecen un apoyo indeciso y menguado; frente a la tacañería de capitalistas que se que-

Pasa a la 16a. pág.

María Santísima...

*Viene de la 1a. página
co alguno.*

A la inquina de la herejía contra la Maternidad de María Santísima, hacemos nosotros estos reparos sustanciales, basados en las Divinas Escrituras.

1.)—Los Santos Evangelios de San Mateo y San Lucas, afirman que María Santísima es Madre de Nuestro Señor Jesucristo. ¿Lo negará la herejía?

2.)—La herejía protestante cree que Nuestro Señor Jesucristo es Dios Redentor ¿Será cierto o no?

3.)—Nuestro Señor Jesucristo es Dios-Hombre, desde el momento en que comenzó a ser Hombre vivo y animado en el vientre de María Santísima, y en el instante mismo de su concepción por obra espiritual y divina del Espíritu Santo.

4.)—Todo esto es doctrina clara y terminante de los Evangelios, palabra inspirada por Dios, según el catolicismo y la herejía protestante.

Luego: María Santísima durante el tiempo de su preñez, alimentando en su vientre a la Humanidad de Nuestro Señor Jesucristo, unida personalmente, hipostáticamente a la Divinidad, fué— durante nueve meses— Madre que alimentaba y daba vida a un Hombre Dios, es decir a la 2a. Persona Divina, el Verbo de Dios humanado.

Luego: Como María Santísima no podía alimentar en su vientre a la humanidad de Nuestro Señor Jesucristo independientemente de la Divinidad del Verbo al cual estaba aquella unida personalmente, alimentaba luego a un Hombre Dios y su preñez era por un Hombre Dios; y Ella era así Madre de un Hombre Dios; luego clara y perfectamente MADRE DE DIOS.

De no ser así, tendría la herejía protestante que probar las siguientes aberraciones que son secuelas de su inquina a María Santísima:

O, que, María Santísima no es Madre de Nuestro Señor Jesucristo, y en este caso mentirían los Santos Evangelios y no serían fuente divina de su fe:

O, que, Nuestro Señor Jesucristo, no fué Dios cuando fue concebido como hombre en el vientre de María Santísima; y también mentirían entonces las Escrituras cuando lo llaman «Hijo del Altísimo» en su misma concepción.

Y entonces ¿cuándo comenzó Nuestro Señor Jesucristo a ser Dios según la herejía protestante?

O, finalmente deberá confesar, la herejía que ese rompe-cabeza para ella de la Divina Maternidad de María Santísima; Dogma Católico encantador que tanto odia el protestantismo, es su marca de reprobación.

Y negando la Maternidad Divina de María Santísima la herejía protestante y sus pastores y propagandistas, niegan implícitamente que Nuestro Señor Jesucristo sea Dios-Hombre, y echan por tierra todo el valor sobrenatural de las Divinas Escrituras.

¿Así confunde Dios a esa herejía hipócrita en su propaganda y falsa en sus enseñanzas.

FILIN

Sección pagada del Partido Republicano Nacional

1936 - Candidatura del Lic. don León Cortés - 1940

Inconsecuencia e Irrespeto

Un seglar, es decir, quien no tiene para ello credenciales, ha tenido el atrevimiento inaudito de dirigirse a elementos ejemplarmente virtuosos del clero nacional para censurarles su cortesismo.

Quien de tal manera olvida el respeto que merecen quienes por su jerarquía ocupan destacado lugar en la Iglesia, es el ex-diputado don Moisés Aguilar.

El señor Aguilar, dando un nuevo traspie en su vida política, trata de hacer bechismo, inculcando a los sacerdotes nacionales que en un 90 por ciento están con don León Cortés, por cuanto van a votar por un «liberal».

Vamos a contemplar la posición en que el señor Aguilar se coloca, relacionándola con anteriores actitudes políticas suyas, para saber el grado de sinceridad con que ahora procede, en su afán de realizar lo imposible: hacer bechismo.

Nosotros recordamos que el señor Aguilar fue partidario fervoroso:

de don Ricardo Jiménez en 1909
del Dr. Durán en 1913
de don Julio Acosta en 1919
de don Ricardo Jiménez en 1923
de don Carlos M^a Jiménez en
1927 y 31.

Fuera de don Carlos María, quien siempre ha tratado de conseguir votos sonando las campanas de la Iglesia, los otros cuatro ilustres candidatos de don Moisés han sido reconocidos como liberales e indiscutibles.

Don Ricardo Jiménez, ilustre hombre público, siempre se distinguió por su liberalismo sincero, y don Moisés fue dos veces su partidario y hasta defendió a su candidato del cargo de «liberal» que entonces se le hizo.

El Dr. Durán, eminente ciudadano que contó con la adhesión del señor Aguilar, fue de nuestros más decididos liberales.

Don Julio Acosta, distinguido político

y ciudadano merecedor de todas las dignidades, es un liberal sin tapujos, afiliado decididamente a credos fuera del dogma católico. Don Julio Acosta contó con la adhesión de don Moisés Aguilar en 1919, fue su partidario y luego su diputado, no obstante su liberalismo reconocido. Esmás, al principio de la actual campaña política, fue don Moisés impulsador de la nueva candidatura de don Julio Acosta.

Esta sencilla enumeración de actitudes políticas del señor Aguilar, está diciendo como es de insincero don Moisés cuando discute el liberalismo de don León Cortés, cuando llega hasta a censurar irrespetuosamente a dignísimos miembros del sacerdocio por cuanto son cortesistas.

Don Moisés es un político fenecido. Sus años de diputado gastaron su valía política, fenómeno muy frecuente en nuestras democracias. Así vemos al señor Aguilar perder las últimas contiendas, cada vez por margen mayor, y lo contemplamos desesperado asiéndose a cartas de derrota.

Dos veces carlista y ahora bechista, es indicación bastante de que don Moisés perdió la brújula de la política. La pérdida del rumbo lo lleva a extremos como en el que está ahora, dirigiendo circulares a eminentes sacerdotes en las que llega a amenazarlos con recurrir a Roma en queja, por cuanto esos dignísimos sacerdotes son cortesistas y don León Cortés es liberal.

Nos merecería respeto la actitud de don Moisés, si igual hubiera sido la suya ante las candidaturas de don Ricardo Jiménez, el Doctor Durán y don Julio Acosta, cualquiera de ellos más destacado liberal que el señor Cortés.

Pero como la actitud de ahora no se compagina con la de ayer de don Moisés, preciso será reconocer que no sale esa campaña del fondo de su alma de católico, sino de la superficie discutible de sus intereses personales, al servicio de los cuales trata de poner las creencias religiosas

que tiene o finge tener, en escandalosa superchería.

En política, como en todo, hay que admitir la desesperación de los derrotados. Consecuencia de ese convencimiento de derrota es esa campaña de don Moisés, tan fuera de tiesto y tan mal llevada, que a estas horas se ha olvidado de decirnos si su candidato don Octavio Beeche va a misa y se confiesa, etc., etc. En cambio, con audacia inaudita, trata de señalar el camino a quienes por su gerarquía eclesiástica no sólo saben perfectamente el terreno que pisan, sino que son precisamente los llamados a decir cual es el buen camino a seguir.

Los ilustres sacerdotes sin duda menospreciarán los intentos atrevidos de quien no tiene credenciales para dirigirles la censura; pero nosotros tenemos que poner de manifiesto que la actitud de don Moisés Aguilar no es otra cosa que una consecuencia de la desalentada derrota en que el bechismo se siente. Un derecho de berreo, que no se puede negar a los vencidos.

Aparte de ese derecho de berreo no queda nada de la campaña atrevida de don Moisés.

Los señores curas conscientes de sus deberes, posesionados de su criterio pues ellos estudiaron los sagrados libros, lo que no ha hecho el politiquero que se les enfrenta, seguirán entusiastamente en su cortesismo, porque saben que don León Cortés será el gobernante probo, respetuoso de la religión de los costarricenses, continuador de la política de armonía que con frutos generales han seguido los ilustres ciudadanos que han ocupado el sillón presidencial.

Para todos estos mercaderes del Templo, que meteóricamente sacan a relucir sus creencias, que quizás ni tengan, con el fin de llevar agua al molino de sus apetitos, fué que se dijo el sublime anatema. Para ellos destinó el Divino Maestro el látigo, para arrojarles del Templo.

El nuevo Vicario General

La vacante ocasionada por la muerte del recordado Mons. Porras, quien vino desempeñando con gran acierto la Vicaría General de la Arquidiócesis, ha sido llenada el lunes, por nombramiento que se dignó hacer el señor Arzobispo Mons. Rafael Otón Castro y Jiménez, recaído en la persona del ilustre Presbítero Dr. Sanabria.

El Padre Sanabria ha venido desempeñando un cargo de grandes responsabilidades en la Curia: es el Tesorero de los fondos eclesiásticos y administrador general de los Fondos Pios. No obstaba eso para que, parte de su tiempo lo empleara en la pastoreación de almas, pues es el capellán de

Nuestra Señora de Sión, sin que nadie ignore en Costa Rica la labor his-



P. Dr. Victor Sanabria

tórica eclesiástica que se ha impuesto, pudiendo decirse de él—lo dicen los doctos—que él es nuestro real historiador, afir-

mando este hecho sus dos últimos libros: «Mons. Llorente» y el de «La Vacante del 71».

Así, pues, el nombre del Padre don Victor Sanabria no necesita presentaciones de ningún género; a pesar de su juventud tiene en su haber una página brillante en la que corren parejas la ciencia con su espíritu sacerdotal, todo piedad y fatigas por la gloria de Dios.

En medio de este profundo dolor que sufre la iglesia costarricense, por haber perdido a uno de sus hijos más vigorosos, se alegra en este día, por el nombramiento felicísimo, que se ha hecho del Padre don Victor Sanabria como cooperador eficaz y iminente del Prelado en el

La Labor Salesiana...

Viene de la 2a. página hablan por hablar, y de los trabajadores miserablemente engañados por el Comunismo. Todos tendrían que confesar que una labor como la de los Salesianos no se realiza por ambición, sino llevando en el alma los más nobles senti-

mientos de caridad y de amor, base y sostén de la Doctrina Católica.

Felicitemos muy efusivamente a los beneméritos hijos de San Juan Bosco y les deseamos muchos años de intensa labor en nuestro suelo.

FABRICA de EL FENIX CAFE MOLIDO

Café absolutamente puro a 50 cents. la libra

Se sirven órdenes a domicilio desde 1 libra

Teléfono 3573

gobierno de la grey.

LA EPOCA se alegra con todo el V. Clero Nacional por la elección del nuevo Vicario General

Presbo. Dr. don Victor Sanabria y le presenta el homenaje de sus respetos y de su simpatía.

Los primeros aconteci...

Viene de la 3a. pág.

tu. Todo en honra y gloria de la Virgen María.

Dejando a un lado estas ligerísimas consideraciones, voy a decir algo de las impresiones tomadas el último domingo, primero de los días con que se inicia brillantemente la época de mayor actividad religiosa.

Dos acontecimientos majestuosos llamaron la atención en este día domingo 28 de los corrientes: la solemnísimas Comunión de las Hijas de María y la Consagración de las cuatro campanas. Digamos algo de cada uno de estos actos.

Festividad de las Hijas de María

Como estaba anunciado, a las seis de la mañana del domingo se inició el desfile de las Hijas de María en la plazoleta de San Nicolás de cuatro en fondo. A la cabeza iba la filarmónica de Tres Ríos, que dicho sea en su honor, tiene todas las características de una entidad superior; seguía el Colegio del Sagrado Corazón de Jesús y a continuación todas las marianas que en conjunto daban un total de 1500. Tomaron parte en esta imponente manifes-

tación de verdadero amor a la Reina de los Angeles señoritas de la Parroquia de Cartago, que reunió 800 Hijas de María. Vinieron también de San Rafael de Oreamuno, de Paraíso, de Desamparados, de Zapote, de San Francisco de Dos Ríos, de Concepción de Cartago, de Grecia, Naranjo y Tres Ríos. Esta última parroquia lo hizo de un modo especial presentando una piadosa romería compuesta de unas mil quinientas, 1500 personas, que desde las primeras horas de la madrugada salieron a pie de aquella población acompañadas de su celosísimo señor cura el muy querido Padre don Santiago Zúñiga. S.

Ya en el Santuario este lujoso conjunto de piadosas mujeres, dió principio la misa a las seis y media que fué celebrada por el Muy Ilustre Prelado Dr. don Claudio M^a Volio tan justamente querido y estimado por todos en esta ciudad. Al mismo tiempo el Padre Meneses, Cura de Cartago, los Padres Salesianos, Fray Agapito, Fray Plácido, el Padre Cascante, Cura de San Rafael, el Padre Zúñiga, Cura de Tres Ríos, el Pbro. Filiberto Blanco, el Padre Chacón, Capellán del Santuario y el Diácono Sr. Vargas

de Naranjo, procedieron a impartir la sagrada Comunión que duró más de media hora; comulgaron en esta misa más de 2.000 personas, las que unidas a las comuniones habidas en las misas anteriores y posteriores, dieron un total de tres mil personas que en este día y en este templo, recibieron reverentemente la sagrada comunión en honor a la Santísima Virgen de los Angeles.

Pasada la misa, todas las Hijas de María no radicadas en la ciudad pasaron por atenta invitación de la Comisión especial, a la Escuela de Los Angeles donde se les obsequió un succulento café; asimismo fueron obsequiados los niños de Tres Ríos.

Esta ceremonia fue verdaderamente impresionante, extraordinariamente hermosa y edificante en grado máximo. En ninguna ocasión se había visto el Santuario repleto de tantas Hijas de María como en esta ocasión; todas se presentaron rigurosamente uniformadas con su traje blanco y toalla celeste dando un conjunto bellissimo, reflejando exteriormente la devoción y piedad con que supieron poner su alma en contacto con Dios y su Santísima Madre. Esta nota tan simpática de suma trascendencia, inició el desfile de ceremonias que en

Pasa a la pág. 16

Sto. Domingo de Guzmán

Especialmente para LA EPOCA

Su plan revolucionario. Abre en la historia de la Iglesia nuevo método de vida religiosa

En la historia de los genios, encuéntrase siempre algún hecho silencioso, aislado, sencillo, pero elocuente, en que el héroe, sin pretenderlo, transparenta la grandeza de su alma, todo su ideal. Así acaeció en la historia de Domingo de Guzmán, uno de esos genios. En la aurora del Siglo XIII, cuando el Mediodía de Francia pasaba por las convulsiones horribles de guerras intestinas; acompañando a Acevedo, Obispo de Osma, cruzaba Domingo los Pirineos con rumbo a Dinamarca, adonde los llevaba una misión diplomática. Tolosa, la ciudad condal, teatro de agitaciones y disturbios, le acogió con ceño sombrío. La divina Providencia púsole en una casa de un hereje, no para que en ella diera reposo a su cuerpo, sino para que sostuviese la primera discusión de su vida apostólica. Al verse ante un hereje, sin poder refrenar su impulso, le declaró un combate científico. La porfía fue fuerte, pero la victoria sonrió a Domingo. Tras larga disputa, de toda la noche, el león cristiano dió el zarpazo mortal al fiero enemigo, al empedernido hereje, derribándole a sus pies y obligándole a que vomitara por su negra boca la podredumbre de sus errores.

Sencillo el hecho, pero luminoso para Domingo. Fue el momento en que surgió en su mente la idea audaz, valiente, firme—no cual resplandor deslumbrante de relámpago que cruza fugaz—de levantar en la historia eclesiástica una fuerte tolvanera, una gran revolución, como medio único de reivindicar para la Iglesia sus derechos inculcados. La revolución consistiría en establecer una Orden más, pero nueva, desconocida, una Orden Apostólica. O sea, agrupar en torno suyo a hombres libres, decididos, para realizar en conjunto la magna empresa de los Apóstoles, hasta entonces vinculada solo los Obispos.

La idea era genial. En la Iglesia no se conocía acontecimiento semejante. Quien lea la historia eclesiástica, se convencerá de ello fácilmente. ¿A qué se reducía la vida religiosa en los primeros tiempos del cristianismo? ¿A qué en los albores del siglo XIII? A la vida monacal. ¿Y qué era la vida monástica? El espectáculo grandioso de sacrificio, de fe, frente al espectáculo frío e incrédulo del mundo. Desenvolvíase allí, en la soledad de un monasterio, cerradas sus puertas al ruido ensordecedor del mundo, y abiertas unas, a las naves de la iglesia y al coro donde resonaban las melodías angélicas de los cantos litúrgicos, y otras a las dilatadas huertas en que los monjes practicaban la ley del trabajo manual. El retiro, la soledad, el silencio, dibujaban con exactitud la vida monacal. Los monjes rara vez bajaban al mundo. Sus Monasterios, lejos del bullicio mundanal se presentaban a la sociedad como esos castillos erguidos sobre un monte que el caminante, al pasar por la planicie, contempla admirado.

No quiere esto decir, que los monjes estuvieran al margen de la cultura, o que la ignorancia fuese patrimonio suyo. Todo lo contrario. La amaban y fomentaban como nadie. Desde el siglo V, en que las hordas bárbaras asolaron los pueblos, como vendabal que troncha los árboles del bosque por do pasa, hasta el XIII, en que empezaban a surgir los grandes problemas filosóficos, la ciencia se remansaba en torno de los monasterios, como sólo se cubren de flores las aguas dormidas. No obstante, es punto indiscutible que el estudio no constituía entre ellos método de vida religiosa. Sucedió que un hombre sabio, tocado de la gracia, renunciaba de la noche a la mañana al honor de la cátedra y volviendo la espalda al mundo, se hundía en la soledad de un monasterio. La fama, sin embargo, no podía sepultarla en el olvido, seguía hasta el rincón de su celda pobre y sencilla. Los miles de alumnos que habían escuchado su verbo, no se resignaban a privarse de sus explicaciones y, en masa compacta, encaminábanse a los umbrales del monasterio para que el nuevo monje reanudara sus clases. Y aquel hombre afamado, vestido ya con el tosco sayal, tenía que abrir escuela en su soledad monástica, forzado por la avalancha de estudiantes. Pero ni la algarada estudiantil, ni la vibración lógica de las palabras del sabio, hacían eco en la santidad del claustro. Sus puertas no se abrían a aquellas voces mundanales; la vida monástica continuaba su ritmo; el monje regular sumergido en el abismo de la contemplación mística, cruzaba los claustros silencioso, mudo e inflexible, sin que conturbara su mente el estallar de las cárcajadas estudiantiles. Para el monje austero, enemigo de la soberbia (de la vida, la ciencia humana ocupaba un lugar secundario; la miraba con indiferencia, con temor, como un obstáculo para la contemplación mística y un peligro para la misma salvación. De aquí que San Bernardo, predicador elocuente, el gran polemista del siglo XII, se gloriara a la faz del mundo de haber aprendido «más que en los libros profanos, en la soledad y a la sombra de las encinas». La vida religiosa estaba bien definida: oración y penitencia, retiro y trabajo manual. Eso era el monje.

Continuará.

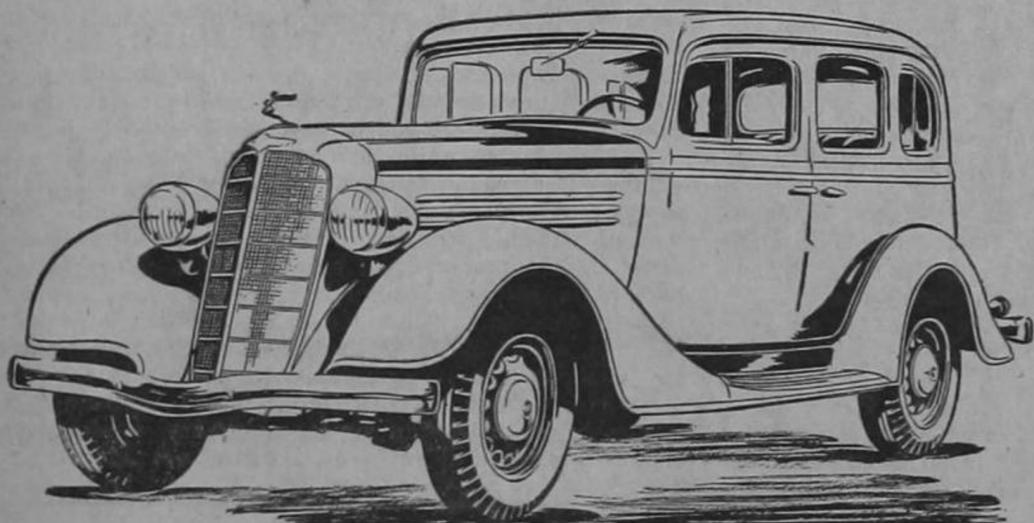
Hágase circular LA EPOCA entre otras muchísimas personas. Hay pueblos, familias y obreros que no tienen nada que leer. Que este periódico sea leído y meditado.

Garage Alfaro

Teléfonos 3128 y 3355

ANDE en CARROS Modelo 1935

TARIFA: Carreras de ₡ 1.00 en adelante
Por tiempo dentro o fuera de S. José: ₡ 6.00 hora



9 años de experiencia en este ramo nos capacitan para servirlo cada día mejor.

Atención ★ Puntualidad ★ Respeto

AVISO No. 2

Banco Internacional de Costa Rica

VENTA DE MAQUINARIA

El Banco Internacional de Costa Rica recibirá ofertas de compra por escrito hasta el 15 de agosto próximo, de las siguientes maquinarias de su propiedad, que desea vender:

- 1 aceptoradora «Carolina», alemana, de 20 pulgadas de corte, de la casa Kirchner-Leipzig.
- 1 escopleadora No. 57431, alemana, igual marca de la anterior, con 7 brocas.
- 1 molduradora No. 53357, igual marca de la anterior, con 40 cuchillas.
- 1 máquina para sierra de cinta, marca Guilliet y Fils, número 10780, France.
- 1 mandril de sierra circular, con mesa de madera.
- 1 guillotina para cortes ingleses.
Trasmisiones, poleas, fajas, etc.

Las personas interesadas pueden ver la maquinaria descrita en el local situado 50 varas al Este del Hotel de don Carlos Ventura.

NOTAS:

- a) Las ofertas de compra deberán ser enviadas en sobre cerrado directamente al DEPARTAMENTO DE FINCAS DEL BANCO INTERNACIONAL DE COSTA RICA, con la indicación de que es una propuesta de compra de la maquinaria descrita en el aviso No. 2.
- b) Las proposiciones serán abiertas y estudiadas en la sesión de Directiva del 19 de Agosto próximo.
- c) Toda propuesta deberá ser por lo menos con ₡ 500.00 al contado y el resto en pagos no menores de ₡ 50.00 mensuales y al 6^o/_o de interés anual.
- d) El Banco se reserva el derecho de aceptar la propuesta que más convenga a sus intereses o de rechazarlas todas.

**Para más informes dirijase al
Departamento de Fincas**

Los primeros aconteci...

Viene de la pág. 15

la presente semana y en la entrante tendremos ocasión de ver.

Consagración de las cuatro campanas

Fue esta otra ceremonia no menos importantísima, la cual tuvo lugar a las nueve y media de la mañana. Ceremonia larga e imponente, augusta, tal y como lo ordena el ritual. Según se me dijo luego, la consagración de las campanas es después de las de los vasos sagrados, la de mayor trascendencia. Ni la bendición misma del templo requiere tanto ceremonial litúrgico. Digamos aquí lo que vimos en esta ocasión y que se nos perdona si incurrimos en alguna falta que desde luego nunca se nos podría decir que fuera intencional.

El Excmo. Sr. Arzobispo Dr. Rafael Otón Castro, bajo palio recorrió la distancia que hay de la casa rectoral al Santuario siendo acompañado de los Ilustres Prelados Monseñor Wollgarten, Vicario Apostólico de Limón y de Monseñor Preciado, Vicario

Apostólico de Darién, de numeroso clero regular y secular y público en general en cantidad de más de unas cuatro mil personas. Llegado al templo y al sitio en que convenientemente se había colocado las cuatro grandes campanas, Monseñor Castro dió principio al ceremonial con el reso de los Salmos que contestaba el clero. Después de un rato, Monseñor se dirigió a cada campana rociándola con agua bendita la que luego fue totalmente bañada con esta misma agua por un sacerdote y secada con un paño; el mismo procedimiento se siguió con las otras tres campanas. A continuación y en medio de oraciones conforme al cañon, a las cuatro campanas les aplicó Monseñor el óleo de los enfermos, esto es, con el que se unge a los agonizantes y seguidamente el Santo Crisma, que es el óleo que la Iglesia aplica a los recién bautizados. El conjunto de unciones con estos dos óleos aplicados a cada campana fue de doce, ocho en la parte exterior y cuatro en la interior, haciéndose todo esto como queda dicho, en

riguroso orden litúrgico y con las oraciones propias para el caso. Debajo de cada campana estaba un pebetero ardiendo continuamente que quemaba incienso el cual significa las oraciones para las que convocarán en adelante estas campanas con sus tañidos a todos los fieles. De último vino el canto del Evangelio por el Pbro. Cascante Cura de Oreamuno, quedando ya en esta forma debidamente consagradas las hermosísimas campanas cuyos nombres por orden de tamaño son: *La Reina de Los Angeles, la Rafaela, la Josefa y la Costa Rica*. Monseñor Castro fue el primero en tocar cada una de ellas y luego le siguieron los Excmos. Prelados Monseñor Wollgarten y Monseñor Preciado; por último hubo un repique general entre todas juntas.

Para terminar este acto de imperecederos recuerdos en los anales de la historia religiosa de esta ciudad, el M. I. Sr. Canónigo Dr. Borge, pronunció una elocuente y sugestiva plática referente al acto de la consagración y por la noche de este mismo día, el muy estimado y querido Padre Chacón hizo un bellissimo

LA VIRGEN DE LOS ANGELES Y...

Viene de la 1a. página

silica de la Virgen y allí, con todas sus fuerzas gritará, no con los labios sino con el corazón, que viva siempre en nuestras almas y en nuestros hogares la Virgen de los Angeles Patrona de Costa Rica. Allí, de rodilla, pediremos paz y bienestar para los costarricenses todos: para los pobres y para los ricos, y que quite de unos y otros la avaricia y el orgullo, y les convierta en templos de caridad y de amor.

Y con mayor razón en este día nos postramos a los pies de nuestra Augusta Soberana, porque si existimos es por ella; si en algo hemos acertado, a ella se lo debemos; si hemos obtenido algunos triunfos y hemos escuchado voces de aliento, de ella es de donde proceden, porque al nacer LA EPOCA fue puesta bajo su protección y a ella encomendamos nuestro Bismarismo.

Y ahora, asombrados de haber vivido casi solos, doce meses en medio de tantas dificultades, de tantos obstáculos y de tantas incomprensiones y sorderas voluntarias, confesamos ante el mundo entero que sólo la protección clara, manifiesta, de la Virgen de los Angeles, ha hecho que podamos llegar a este día e iniciar un nuevo año de vida periodística.

Y como en 1934, volvemos a renovar nuestros votos, repetimos nuestro programa y damos un paso más hacia la conquista del ideal: la Restauración del Reino de Cristo en Costa Rica.

Las campanas de la Basílica, con sus alegres voces, han anunciado a toda la tierra el Tricentenario de la milagrosa aparición... y esos repiques han repercutido especialmente en nuestros corazones jóvenes, porque nos anuncian también un nuevo año de vida, un trecho más del camino que venimos recorriendo hace doce meses y que, con la ayuda del Cielo, andaremos hasta el final.

Que la Virgen de los Angeles continúe guiándonos y protegiéndonos como lo ha hecho hasta hoy.

Que la Virgen de los Angeles haga que de verdad crezca libre y fecundo, el árbol de la vida nacional.

Ilustres visitantes a los

Viene de la 13a. página

dan siempre de últimos para cooperar a la propaganda que tiene por fin recomendar el urgentísimo arreglo de todas las disputas sociales a base de caridad cristiana; ese arreglo que, de tardar, nos acarrearía graves males, cataclismos nacionales.

Del Cenáculo salieron los Apóstoles dispuestos a trabajar bajo un plan armónico, en que no se registrara la menor contradicción, en que no hubiera esfuerzos aislados, en que los avances hechos por uno merecieran el aplauso y solidaridad de los demás.

No hay que dudar de que éste fue de los efectos más importantes de la venida del Espíritu Santo el Sacro día de Pentecostés.

Concertado así el ataque contra el error, la fuerza de la verdad hubo de ser pujante, la vitalidad de la Iglesia cada vez más vigorosa.

En ese ejemplo se han inspirado los egregios príncipes de la Iglesia Católica que celebran trascendentales reuniones en la capital costarricense.

Pero se ha de anotar que paralelo al trabajo intelectual, que es fruto del estudio, de la observación, de la experiencia; trabajo que llenará la gran necesidad presente de organizar las fuerzas católicas, para oponer un frente poderoso a la organización laica, a la actividad comunista, al resurgimiento socialista, a los empujes masónicos; que paralela a los laboriosos y meritísimos estudios de los ilustres jefes de varias diócesis, está la oración mariana, está la plegaria ante la imagen que hace tres siglos ha sido instrumento de favores mil, atestiguados por los exvotos, por las romerías, por las cuantiosas sumas donadas para la construcción y conservación de su Santuario, por los solemnísimos festejos de todo tiempo, por la aclamación unánime de toda una nación, desde sus gobernantes hasta sus últimos súbditos.

A esa noble protectora acude el episcopado de las Repúblicas Centroamericanas para que lo acordado en importantes reuniones, reciba la bendición divina que fecundiza todo apostolado; para contar con la poderosísima intercesión de la Medianera universal; para que Ella que aplastó la cabeza de la serpiente infernal, quebrante también en esta hora de congoja y desolación el creciente poderío del mismo enemigo, embozado en apariencias bien falaces, pues a última hora como en la primera tentación, afecta ser el salvador de los pobres mortales con el fin de embaucarlos fácilmente y precipitarlos en la peor desgracia en esta y en toda época: la pérdida de la fe en Cristo, verdadero Redentor Nuestro.

sermón acerca del mismo tema; cuarenta minutos duró el señor Capellán en su brillante exposición que fue escuchado por más de dos mil personas. Habló de las diferentes campanas célebres por su tamaño en el mundo y de su importancia en la historia, extendiéndose en interesantes consideraciones acerca de los primeros pueblos que usaron las campanas para congregarse a sus habitantes

en sus diferentes ritos. Fue en verdad, un sermón interesantísimo por su carácter histórico que dió a comprender la firmeza intelectual del joven expositor.

Vayan para el activísimo Sr. Cura de Cartago, Presb. Lic. don Carlos Meneses, nuestra muy cordial felicitación.

Lea siempre LA EPOCA